



325
186



始



LI 7J-64

山田孝道編

禪
木
香
語
集



東京
北
島
館
藏
印

大正
2. 7. 31
内交

325
186

例言

- 一 此編は初心晩學の禪門法式に用うる香語に通ぜざる者の爲めに、古今高僧語錄の中より諷誦すべきものを撰び、部門を分ちて之を抄録し、時に臨んで自在に應用することを得せしめんが爲めに纂輯せり
- 一 乘炬、下炬等の類に各題某大居士、某大姉、某信士、某信女等の題名あるも、煩を恐れて之を略し、只居士、大姉、信士、信女等と書し、又作者も、某禪師、某和尚等とあるを、敬稱を略して、名字のみを署せり
- 一 香語の季節に關するものは十二箇月に配當したれども、是れ讀者の索引披覽に便ならしめんが爲めに區

例言

一

分したるものなれば正確ならざるものあらん、又優婆塞優婆夷童男童女の區別も亦この便宜上より配當したるものあれば、其心して應用せられんことを乞ふ

一 振假名は通俗を主としたれば必ずしも字音假名遣法等に依らず

一 本編を輯むるに當て参考とせる語録は一百餘種、三百五十餘卷にして、今其の重なる書目を舉ぐれば左の如し

寂室禪師語錄
蒼龍廣錄
懶眠餘稿
華藏海五分錄

西岩和尚語錄
德翁良高和尚語錄
義雲禪師語錄
獨園禪師語錄

月坡禪師語錄
面山和尚廣錄
月舟和尚遺錄
川僧禪師語錄
龍溪和尚語錄
曹海和尚語錄
大應禪師語錄
卍山禪師語錄
澤庵廣錄
默子和尙語錄
乾峰錄
洞水和尙語錄
佛光國師語錄
夢窓國師語錄

松源禪師語錄
華頂禪師語錄
茂林寺語錄
東皐全集
頌極禪師語錄
佛頂國師語錄
默應和尚遺稿
大智禪師偈頌
慧照禪師語錄
絕海錄
月江和尚語錄
雪江錄
天籟餘韻
半陶集

例言

永覺禪師禪餘內集
 禪餘內外集
 禪儀外文集
 禪林疏語
 幽谷餘韻
 坦山和尚全集
 千岩和尚語錄
 虎云禪師語錄
 頌文雜句
 拙堂雲煙錄
 雲山和尚語錄
 無文元撰禪師語錄
 貞和集
 弔靈語藪

奇然智禪師語錄
 祖苑聯芳
 鼓山晚錄
 東明禪師語錄
 雲樞和尚語錄
 鐵牛禪師語錄
 永源和尚語錄
 實峰禪師語錄
 迅雷聽水禪師語錄
 高泉禪師語錄
 鐵眼禪師遺錄
 吳雲禪師偈頌集
 潮音禪師語錄
 明覺禪師語錄

絶海國師語錄
 面山詩集
 面山佛事秉炬集
 四六文章圖
 黃泉禪師遺稿
 普濟禪師語錄
 實際禪師語錄
 其他二十餘種

普明國師語錄
 古尊宿語錄
 天目中峰和尚廣錄
 密雲禪師語錄
 木庵語錄
 隱元廣錄
 玄樓和尚遺稿

以上

一 附録『偈頌文疏作法要略』は讀者が之れに依て其一斑を解して自ら作爲せらるゝ參考に供せんとの婆心なり

一 本編を輯むるに當り廣瀬玄鱗兄は群籍の涉獵、謄寫

例言

振假名附、校正等の任に當り前後三年の間刻苦黽勉毫も煩勞を辭せず、遂に余をして此業を卒へしめられたれば特に記して其好誼を謝す

大正二年七月

編者識す

禪林香語集目次

第一編 在家門

第一 乘炬香語

居士 六章	童子 二章	居士 五章	居士 七章	居士 六章	居士 六章
大姉 三章	童女 一章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 三章	大姉 三章
信士 四章	信女 三章	信士 四章	信士 四章	信士 四章	信士 四章
信女 三章	信女 三章	信女 三章	信女 四章	信女 四章	信女 四章
童子 一章	童子 二章	童子 一章	童子 一章	童子 一章	童子 一章
童女 一章	童女 一章	童女 一章	童女 一章	童女 一章	童女 一章
居士 七章	居士 五章	居士 七章	居士 七章	居士 七章	居士 七章
大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章
信士 四章	信士 三章	信士 四章	信士 四章	信士 四章	信士 四章
信女 四章	信女 三章	信女 四章	信女 四章	信女 四章	信女 四章
居士 七章	居士 五章	居士 七章	居士 七章	居士 七章	居士 七章
大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章
信士 四章	信士 三章	信士 四章	信士 四章	信士 四章	信士 四章
信女 四章	信女 三章	信女 四章	信女 四章	信女 四章	信女 四章
居士 七章	居士 五章	居士 七章	居士 七章	居士 七章	居士 七章
大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章
信士 四章	信士 三章	信士 四章	信士 四章	信士 四章	信士 四章
信女 四章	信女 三章	信女 四章	信女 四章	信女 四章	信女 四章
居士 七章	居士 五章	居士 七章	居士 七章	居士 七章	居士 七章
大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章	大姉 四章
信士 四章	信士 三章	信士 四章	信士 四章	信士 四章	信士 四章
信女 四章	信女 三章	信女 四章	信女 四章	信女 四章	信女 四章

禪林香語集目次

禪林香語集目次

童子	二章	.....	一九
童女	一章	.....	一九
五月			
居士	七章	.....	一九
大姊	四章	.....	一九
信士	四章	.....	一九
信女	六章	.....	二一
童子	二章	.....	二七
童女	二章	.....	二九
六月			
居士	四章	.....	三三
大姊	五章	.....	三六
信士	三章	.....	三一
信女	二章	.....	三五
童子	二章	.....	三七
童女	一章	.....	三八

七月

居士	五章	.....	一九
大姊	二章	.....	一九
信士	二章	.....	一九
信女	三章	.....	一九
童子	二章	.....	一九
童女	三章	.....	一九
八月			
居士	七章	.....	一九
大姊	二章	.....	一九
信士	四章	.....	一九
信女	七章	.....	一九
童子	二章	.....	一九
童女	二章	.....	一九
九月			
居士	四章	.....	一九

十月

大姊	三章	.....	一九
信士	二章	.....	一九
信女	五章	.....	一九
童子	一章	.....	一九
童女	三章	.....	一九
十一月			
居士	四章	.....	一九
大姊	三章	.....	一九
信士	二章	.....	一九
信女	二章	.....	一九
童子	二章	.....	一九
童女	二章	.....	一九
居士	三章	.....	一九
大姊	四章	.....	一九
信士	二章	.....	一九

十二月

信女	三章	.....	一九
童子	二章	.....	一九
童女	三章	.....	一九
十二月			
居士	四章	.....	一九
大姊	五章	.....	一九
信士	二章	.....	一九
信女	六章	.....	一九
童子	一章	.....	一九
童女	一章	.....	一九
第二 奠湯香語			
居士	八章	.....	一九
大姊	六章	.....	一九
童子	一章	.....	一九
童女	一章	.....	一九
第三 奠茶香語			

禪林香語集目次

居士 八章……………二六八
 大姊 四章……………二七四
 童子 一章……………二七七
 童女 一章……………二七八

第四 鎖龕香語
 居士 四章……………二七九
 大姊 二章……………二八三
 童子 一章……………二八五
 童女 一章……………二八六

第五 起龕香語
 居士 三章……………二八七
 大姊 三章……………二九〇
 童子 一章……………二九三
 童女 一章……………二九三

第六 掛眞乃至逆修香語
 掛眞 一章……………二九五

四

起骨 二章……………二九六
 安骨 二章……………二九七
 收骨 二章……………二九九
 入骨 二章……………三〇二
 安牌 三章……………三〇三
 入塔 六章……………三〇四
 逆修 一章……………三〇九

第七 檀越年回香語
 開基忌 一章……………三一
 大檀越忌 四章……………三一
 卒哭忌 一章……………三三
 大祥忌 一章……………三四
 年回忌 五章……………三五
 設齋 一章……………三七
 追弔震災亡者 一章……………三八
 追弔戰沒者 一章……………三八

第二編 出家門

第一 乘炬香語

和尚 一七章……………三三〇
 座元 三章……………三四一
 老宿 一章……………三四四
 禪師 一章……………三四五
 東堂 一章……………三四六
 西堂 二章……………三四七
 副寺 一章……………三四八
 監寺 一章……………三四九
 藏主 三章……………三五〇
 侍者 五章……………三五三
 首座 八章……………三五六
 上座 二六章……………三六四
 大師 一章……………三八四
 律師 一章……………三八五

禪林香語集目次

五

書記 一章……………三六六
 知客 一章……………三八八
 知藏 二章……………三八八
 知浴 一章……………三九一
 庵主 二章……………三九二
 塔主 一章……………三九四
 知倉 一章……………三九四
 淨人 二章……………三九五
 洒掃 一章……………三九七
 監厨 一章……………三九八
 鐘頭 一章……………三九四
 街坊 一章……………三九九
 禪人 二章……………四〇〇
 尼首座 四章……………四〇三
 尼 三章……………四〇七
 沙彌 五章……………四一〇

禪林香語集目次

亡僧一章……………四四

第二 奠湯香語

和尙八章……………四六

尊宿二章……………四三

禪師二章……………四五

都寺一章……………四六

首座一章……………四七

書記一章……………四七

上座二章……………四八

第三 奠茶香語

和尙五章……………四九

西堂二章……………四九

監寺一章……………四五

知客一章……………四六

首座一章……………四六

上座二章……………四七

第四 鎖龕香語

和尙四章……………四九

維那一章……………四九

知庫一章……………四九

殿主一章……………四九

書記二章……………四九

上座八章……………四九

第五 起龕香語

和尙六章……………四九

西堂一章……………四九

直歲一章……………四九

侍者一章……………四九

長老一章……………四九

上座六章……………四九

法公一章……………四九

第六 掛真乃至入祖堂香語

禪林香語集目次

掛真五章……………四六

入龕一章……………四六

蓋龕一章……………四六

移龕二章……………四六

舉哀二章……………四七

捉衣一章……………四七

安骨一章……………四七

起骨六章……………四七

入骨七章……………四八

煨骨一章……………四八

轉骨二章……………四八

撒骨三章……………四八

撒灰一章……………四八

入壙一章……………四八

入塔一三章……………四八

入祖堂二章……………四八

第三編 法要門

第一 佛祖會香語

佛生會 六章……………五〇

成道會 七章……………五〇

涅槃忌 五章……………五〇

達磨忌 七章……………五〇

斷臂會 二章……………五〇

高祖忌 五章……………五〇

太祖忌 三章……………五〇

千光忌 一章……………五〇

大明忌 一章……………五〇

聖一忌 一章……………五〇

無學忌 二章……………五〇

佛國忌 一章……………五〇

臨濟忌 一章……………五〇

普明忌 一章……………五〇

開山忌 六章……………五二九

第二 尊宿乃至亡僧香語

尊宿忌 六章……………五三三

世代忌 三章……………五三九

先住忌 一章……………五四〇

先師忌 六章……………五四一

某和尚忌 三章……………五四五

亡僧忌 二章……………五四六

第三 諸會香語

轉般若經祈禱會 三章……………五四九

轉般若經會 一章……………五五〇

授戒會 一章……………五五〇

應供會 一章……………五五一

水陸會 五章……………五五一

孟蘭盆會 二章……………五五四

放生會 一章……………五五五

釋迦佛像開光 一章……………五五六

達磨大權像開光 一章……………五五七

觀音菩薩像開光 一章……………五五八

地藏菩薩像開光 一章……………五五九

跋陀羅菩薩像開光 一章……………五五九

文殊菩薩像開光 一章……………五六〇

不動明王像開光 一章……………五六〇

辯才天像開光 一章……………五六一

韋馱天像開光 一章……………五六一

觀音菩薩入佛 一章……………五六二

鼓山天王殿上梁 一章……………五六二

鼓山大雄殿上梁 一章……………五六三

大殿上梁 一章……………五六三

掛圓覺與聖禪寺額 一章……………五六四

鑄鐘落慶 一章……………五六五

寺院修造後謝土 一章……………五六五

春日祈雨 一章……………五七六

夏日祈雨 一章……………五七八

謝雨 一章……………五七〇

祈晴 一章……………五七一

謝晴 一章……………五七二

法華經千部供養會 一章……………五七三

禮永平塔 二章……………五七四

掃玄沙宗一大師塔 一章……………五七五

第四編 上堂門

第一 晉山及退院香語

其一 祝國開堂

(一) 山門……………五七六

(二) 佛殿……………五七六

(三) 伽藍堂……………五七七

(四) 祖師堂……………五七七

(五) 開山堂……………五七七

禪林香語集目次

(六) 祝聖……………五七八

(七) 據室……………五七八

(八) 視篆……………五七九

(九) 索語……………五八〇

(十) 提綱……………五八〇

(一) 自叙……………五八二

(二) 贊說……………五八二

(三) 拈則……………五八三

其二 祝國開堂

(一) 山門……………五八五

(二) 佛殿……………五八六

(三) 土地堂……………五八六

(四) 祖師堂……………五八六

(五) 據室……………五八七

(六) 山門疏……………五八七

(七) 同門疏……………五八七

禪林香語集目次

(八) 拈衣……………五八八
 (九) 登座……………五八八
 (一〇) 祝聖……………五八九
 (一一) 官僚……………五九〇
 (一二) 嗣法……………五九〇
 (一三) 鈞語……………五九一
 (一四) 結座……………五九一
 (一五) 自陳……………五九三
 (一六) 自榷謝……………五九四
 (一七) 次惟……………五九五
 (一八) 又惟……………五九五
 (一九) 拈提……………五九六

其三 祝國開堂
 (一) 三門……………五九七
 (二) 祖師堂……………五九八
 (三) 伽藍堂……………五九八

(四) 佛殿……………五九八
 (五) 方丈……………五九九
 (六) 開堂疏……………五九九
 (七) 須彌……………六〇〇
 (八) 祝聖……………六〇一
 (九) 官僚……………六〇一
 (一〇) 檀越……………六〇二
 (一一) 嗣法……………六〇二
 (一二) 提綱……………六〇三

其四 祝國開堂
 (一) 三門……………六〇五
 (二) 彌勒殿……………六〇六
 (三) 伽藍堂……………六〇六
 (四) 祖師堂……………六〇七
 (五) 佛殿……………六〇七
 (六) 據室……………六〇七

其五 祝國開堂

(七) 開堂疏……………六〇八
 (八) 須彌……………六〇八
 (九) 祝聖……………六〇九
 (一〇) 官僚……………六〇九
 (一一) 開祖……………六一〇
 (一二) 嗣法……………六一〇

其六 祝國開堂
 (一) 山門……………六一一
 (二) 佛殿……………六一一
 (三) 據室……………六一二
 (四) 法座……………六一二
 (五) 祝聖……………六一二
 (六) 官僚……………六一三
 (七) 結座……………六一三

禪林香語集目次……………六四

其七 祝國開堂

(二) 佛殿……………六一五
 (三) 據室……………六一五
 (四) 拈劑……………六一六
 (五) 山門疏……………六一六
 (六) 江湖疏……………六一六
 (七) 法座……………六一七
 (八) 祝聖……………六一七
 (九) 嗣法……………六一八
 (一〇) 索語……………六一八
 (一一) 結座……………六一九

其七 祝國開堂
 (一) 山門……………六一一
 (二) 佛殿……………六一三
 (三) 祠堂……………六一三
 (四) 祖師堂……………六一三
 (五) 據室……………六一三

禪林香語集目次

(六) 山門疏……………六三三
 (七) 法座……………六三四
 (八) 拈衣……………六三四
 (九) 嗣法……………六三四
 (一〇) 提綱……………六三五

其一 通例晋山
 (一) 山門……………六三七
 (二) 佛殿……………六三七
 (三) 開山堂……………六三七
 (四) 方丈……………六三八
 (五) 土地堂……………六三九

其二 通例晋山
 (一) 山門……………六三九
 (二) 佛殿……………六三九
 (三) 據室……………六四〇

其三 通例晋山

(一) 大門……………六三〇
 (二) 佛殿……………六三一
 (三) 土地堂……………六三一
 (四) 祖師堂……………六三一
 (五) 據室……………六三一
 (六) 陞座……………六三三

其四 通例晋山
 (一) 三門……………六三三
 (二) 佛殿……………六三三
 (三) 承陽庵……………六三三
 (四) 據室……………六三三
 (五) 祝聖……………六三四

其五 通例晋山
 (一) 大門……………六三五
 (二) 佛殿……………六三六
 (三) 據室……………六三六

(四) 陞座……………六三六
 新入院住 一章……………六三七
 退院上堂 七章……………六三八

第二 江湖會香語

結夏上堂 七章……………六四三
 (一) 登座……………六四三
 (二) 祝聖……………六四三
 (三) 高祖……………六四三
 (四) 官僚……………六四四
 (五) 開山歷住……………六四四
 (六) 本師……………六四四
 (七) 索語……………六四六
 (八) 提綱……………六四六
 (九) 自叙……………六四七
 (一〇) 謝語……………六四七
 (一一) 拈則……………六四九

禪林香語集目次

半夏上堂 一章……………六五八
 解夏上堂 五章……………六五九

第三 諸會上堂香語

尸羅會滿散上堂 六章……………六五五
 元且上堂 一章……………六七二
 佛生會上堂 一章……………六七三
 涅槃會上堂 一章……………六七四
 臘八上堂 一章……………六七四
 祈雨上堂 一章……………六七五

第五編 雜纂門

第一 宣疏
 山門疏 四章……………六七七
 同門疏 二章……………六八二
 諸山疏 三章……………六八六
 江湖疏 三章……………六九〇
 道舊疏 二章……………六九四

禪林香語集目次

開山忌疏 二章.....六九

尊宿忌疏 一章.....七〇

第二 祭文

祭某老和尚文 一章.....七〇

薦本師老和尚文 一章.....七二

祭大虛文 一章.....七三

祭草堂文 一章.....七四

參學祭無準文 一章.....七六

祭某西堂文 一章.....七六

祭某首座文 一章.....七二

祭禪友文 一章.....七二

祭某居士文 三章.....七四

第三 銘文

尸羅會塔銘 三章.....七九

法華經塔銘 一章.....七九

法華經千部會塔銘 一章.....八〇

寶篋印塔銘 一章.....七〇

梵鐘銘 二章.....七〇

雲版銘 一章.....七三

法鼓銘 一章.....七三

殿鐘銘 一章.....七三

塔銘 六章.....七三

墓碑銘 一章.....七五

第四 像贊

佛誕生 一章.....七六

佛成道 二章.....七六

出山 五章.....七六

釋迦文佛 五章.....七六

文殊菩薩 三章.....七九

普賢菩薩 一章.....七九

藥師如來 一章.....七九

觀音菩薩 三章.....八〇

如意輪觀音菩薩 二章.....七四〇

楊柳觀音菩薩 一章.....七四一

十二面觀音菩薩 一章.....七四一

阿彌陀如來 二章.....七四一

虛空藏菩薩 一章.....七四二

地藏菩薩 一章.....七四二

毘沙門天 一章.....七四二

摩利支天 一章.....七四三

羅漢尊者

豎指 一章.....七四三

執卷 一章.....七四三

扶杖 一章.....七四三

撥眉 一章.....七四三

入定 一章.....七四四

合掌 一章.....七四四

擊磬 一章.....七四四

禪林香語集目次

洗耳 一章.....七四五

降龍 一章.....七四五

伏虎 一章.....七四五

馮几 一章.....七四五

抱膝 一章.....七四六

補衲 一章.....七四六

鴈山諾曷羅尊者 一章.....七四六

達磨大師 五章.....七四六

二祖 一章.....七四八

斷臂圖 一章.....七四八

六祖圖 一章.....七四八

承陽大師 一章.....七四九

臨濟大師 一章.....七四九

趙州 一章.....七四九

香嚴 一章.....七四九

靈雲 一章.....七五〇

禪林香語集目次

覬子一章……………七五〇
 寒山二章……………七五〇
 拾得二章……………七五一
 馬郎婦一章……………七五一
 龐居士一章……………七五二
 維摩居士一章……………七五三
 布袋和尚三章……………七五三
 七福神一章……………七五三
 自像贊一章……………七五三
 某和尚畫像三章……………七五三

某居士畫像一章……………七五三
 某上座畫像一章……………七五三

第六編 法號門

第一 院號 (七百二十七)……………七五五
 第二 優婆塞 (八百二十三)……………七六三
 第三 優婆夷 (七百六十三)……………七七七
 第四 童男女 (六百二十三)……………七九〇

附錄

偈頌文疏作法要略(一一五)

禪林香語集目次畢

禪林香語集

山田孝道編

第一編 在家門

第一 秉炬香語

一月

其一 居士(火)

濟世津梁是個人。三邊一箭靜烟塵。功成名遂歸來晚。

戶戶昇平曲調新。恭惟某。心空吐月。眉宇動春。蚤叩。

吾祖室。已轉正法輪。善哉堂堂觀自在。說法即現居士。

第一編 在家門 秉炬香語 一月

身。淨名龐蘊。萬世同倫。烈燄堆中打筋斗。崖崩石裂
 驚鬼神。生死魔軍當下破。四海八蠻絕冤親。正與麼時。
 居士履踐。如何指陳。(炬) 八荒開壽域。一氣轉洪鈞。(川僧)
 濟世の津梁是れ個の人。三邊一箭烟塵を静む。功成り名遂げ歸
 り來たること晚し。戸戸昇平曲調新なり。恭しく惟れば某。心
 空月を吐き。眉宇春を動かす。蚤に吾が祖室を叩き。已に正
 法輪を轉ず。善哉堂堂觀自在。說法即現ず居士身。淨名龐蘊。
 萬世同倫。烈燄堆中筋斗を打す。崖崩れ石裂け鬼神驚く。生死
 魔群當下に破す。四海八蠻冤親を絶す。正與麼の時。居士の履
 踐。如何が指陳せん。(炬) 八荒壽域を開き。一氣洪鈞を轉ず。

其二 居士(土)

是則羊車是。鹿車是。牛車亦是。不是則羊鹿牛車總不

是。是與不是。勿打成兩橛。何故如此。不見道。唯有
 一乘法。無二亦無三。唯此無二無三。喚之作七寶大車。
 推也主車行。挽也主車行。轉轉轉。阿轉轉。機輪轉處。
 達者尚迷。此是人人具足底。不是他人車。雖然與麼。
 車若不。打車即是。打牛即是。(卓拄杖一下) 叱。(玄機)
 是なるときは羊車是。鹿車是。牛車も亦是なり。不是なるときは
 は羊鹿牛車總て不是。是と不是と。打して兩橛と成すこと勿れ。
 何んが故に此の如くなる。道ふことを見ずや。唯一乘法。
 無二亦無三と。唯此の無二無三。之を喚んで七寶の大車と作す。
 推や車行を主り。挽や車行を主る。轉轉轉。阿轉轉。機輪轉ず
 る處。達者尚迷ふ。此は是れ人人具足底。是れ他人の車にあ
 らず。然も與麼なりと雖も。車若し行かずんば。車を打するが即

ちぜ是か。牛ぎうを打たたするが即すなはち是か。(拄しゆ杖ぢやうを卓たくすること一げ下して叱しつ)

其三 居士(火)

不待虚空落地時。活機前踏倒阿鼻。黃頭碧眼閒無事。
蘿月松風一任吹。伏惟某。珊瑚有價。琳琅無疵。隨緣
真如。不變真如。霜後丹楓摩詰畫。分段生死。變易生
死。炎天梅蘂簡齋詩。展則長安萬戶之居處。收則一指
一針之生涯。與麼時節。說甚人空法空。淨裸裸天無四
壁。論甚真諦俗諦。赤洒洒地絕八維。(擲火) 紅爐放出
鐵烏龜。喝。(獨園)

虚空落地の時を待たず。活機前に阿鼻を踏倒す。黃頭碧眼閒無
事。蘿月松風吹くに一任す。伏して惟れば某。珊瑚價あり。琳
琅疵なし。隨緣真如。不變真如。霜後の丹楓摩詰の畫。分段生

死。變易生死。炎天の梅蘂簡齋の詩。展ぶるとさんば長安萬戶の
居處。收むるとさんば一指一針の生涯。與麼の時節。甚んの人空
法空とか説かん。淨裸裸天に四壁なし。甚んの真諦俗諦とか論ぜ
ん。赤洒洒地八維を絶す。(火を擲つて)紅爐放出す鐵烏龜。喝。

其四 居士(土)

生死涅槃縛電光。木人密把玉繩長。寒梅一點真消息。
無徧國中漏暗香。恭惟某。正與麼時。穿過鼻孔底。傲
兢河神女之活計。豁開眼睛底。參阿那律陀之家常。奚
翅剎那際延促乎三世。直得一毫頭舒縮十方。此是某。
與大千同成壞底之自在三昧。只如即今掩土。隨例作麼
生餞別去。(以拄杖打圓相)虚空背面當頭著。無際環中
無盡藏。(面山)

生死涅槃電光を縛す。木人密に玉繩を把つて長し。寒梅一點眞の消息。無徧國中暗香を漏らす。恭しく惟れば某。正與麼の時。鼻孔を穿過する底。兢河神女の活計に倣ひ。眼睛を豁開する底。阿那律陀の家常に參ず。奚ぞ翹刹那際に三世を延促せん。直に得たり一毫頭に十方を舒縮することを。此は是れ某。大千と成壞を同じうする底の自在三昧なり。只即今掩土の如き。例に随つて作麼生か餞別し去らん。(拄杖を以て圓相を打して) 虚空背面當頭著。無際環中無盡藏。

其五 居士(火)

打破涅槃明鏡臺。清寥寥地絶纖埃。無消息處有消息。佛法南方一點梅。恭惟某。進退以禮。短辰掄材。在國家全盛日。了人間殘夢纔。是故扣栖雲禪號柏堂。雪消

山骨露。慕慧遠師修蓮社。池成月自來。朝三千暮三千。喝轟棒折。春六十秋六十。葉落花开。忽當眼光落地。直得意氣走風雷。某。恁麼去喚不回。咄。臘月扇子打踣跳。燈籠沿壁上天臺。(大休)

涅槃明鏡臺を打破し。清寥寥地纖埃を絶す。消息なき處消息あり。佛法南方一點の梅。恭しく惟れば某。進退禮を以てし。短長材を掄ぶ。國家全盛の日にありて。人間殘夢の纔なるを了ず。是の故に栖雲の禪を叩いて柏堂と號す。雪消えて山骨露はる。慧遠師を慕ふて蓮社に修す。池成つて月自から來たる。朝三千暮三千。喝轟き棒折る。春六十秋六十。葉落ち花開く。忽ち眼光落地に當つて。直に得たり意氣風雷を走らすことを。某。恁麼にし去り喚べども回らず。咄。臘月の扇子踣跳を打し。燈籠

壁に沿ふて天臺に上る。

其六 居士(火)

人間死病君能活。君死憑誰救得甦。我有單方一把火。爲君燒却藥葫蘆。某。活也。甦也。且道。以何爲驗。(以火打圓相) 嘆。本來面目無生死。春在梅花入畫圖。(長翁)

人間の死病君能く活す。君が死誰に憑つてか救得甦せん。我れに單方一把の火あり。君が爲に燒却す藥葫蘆。某。活や。甦や。且らく道へ。何にを以てか驗と爲さん。(火を以て圓相を打し) 嘆。本來の面目生死なし。春は梅花にあつて畫圖に入る。

其一 大姉(火)

眼界平時心地安。三更紅日黑漫漫。崑崙倒著娘生袴。火裡梅花吹雪寒。恭惟某。越裳翡翠。摩利梅檀。五障

本空。脱却項上枷鎖。百年如夢。指示庭前牡丹。寄迹於洛涇。假道於邯鄲。或時在龍女宮中。聽是文殊說法。聽非文殊說法。或時入蠅螟國裡。與善知識相看。與惡知識相看。易易轉凡成聖易。難難轉聖成凡難。生也鐵壁迸開雲片片。死也黑山輓出月團團。某。驀直去太無端。若要向上事。應作如是觀。(擲火) 一把柳絲收不得。和風搭在玉欄干。(大休)

眼界平なる時心地安し。三更紅日黑漫漫。崑崙倒に著く娘生の袴。火裡の梅花雪を吹いて寒し。恭しく惟れば某。越裳の翡翠。摩利の梅檀。五障本空。項上の枷鎖を脱却し。百年夢の如し。庭前の牡丹を指示す。迹を洛涇に寄せ。道を邯鄲に假る。或時は龍女の宮中にありて。是文殊の説法を聴き。非文殊の説

法を聴く。或時は蝶螟の國裡に入りて。善知識と相看。惡知識と相看る。易易凡を轉じて聖と成すは易く。難難聖を轉じて凡と成すは難し。生や鐵壁迸開す雲片片。死や黑山輓出す月團團。某。慕直去太だ端しなし。若し向上の事を要せば。應に是くの如くの觀を作すべし。(火を擲つて)一把の柳絲收むることを得ず。風に和して搭在す玉欄干。

其二 大姉(火)

俊哉劉鐵磨。推倒大滙關。慕然何處去。齋會在臺山。恭惟某。若欲知眞實相。須明楞嚴八還。明向日輪還。暗向黑月還。通向戶牖還。壅向墻宇還。緣向分別還。頑虛向空還。鬱焯向塵還。清明向霽還。世間諸所有。盡向本處還。即今婆子性。向甚麼處還。須知恁麼葛藤

外。向上更有那一還。(炬)雲無心而出岫。鳥倦飛而知還。(川僧)

俊なる哉劉鐵磨。大滙の關を推倒す。慕然何の處にか去る。齋會臺山にあり。恭しく惟れば某。若し眞實の相を知らんと欲せば。須らく楞嚴の八還を明ひべし。明は日輪に向つて還り。暗は黒月に向つて還り。通は戸牖に向つて還り。壅は墻宇に向つて還り。緣は分別に向つて還り。頑虚は空に向つて還り。鬱焯は塵に向つて還り。清明は霽に向つて還る。世間諸の所有。盡く本處に向つて還る。即今婆子の性。甚麼の處に向つてか還る。須らく知るべし恁麼葛藤の外。向上更に那一還なり。(炬)雲無心にして岫を出て。鳥飛び倦んで還ることを知る。

其三 大姉(火)

白珪無瑕本來圓。秘在形山一百年。拈得分明與人看。
 花鯨吼破夕陽天。夫以某。內持晚節。外謝塵緣。穿玉
 線金針。笑日種氏說鴛鴦教。把藥爐經卷。瞞秦國夫參
 蚌蛤禪。丈夫意氣。捏聚大千。幻化空身即法身。花猶
 風雨後。無明實性即佛性。松只雪霜先。正與麼時。認
 什麼泥丸一路。涉什麼生死兩邊。(舉火) 會麼。龍女變
 成男子處。枝頭露重火中蓮。(大休)

白珪瑕なく本來圓なり。形山に秘在す一百年。拈得して分明に
 人に與へて看せしむ。花鯨吼を破る夕陽の天。夫れ以れば某。
 内晩節を持し。外塵縁を謝す。玉線金針を穿ち。日種氏の鴛鴦
 教を説くを笑ひ。藥爐經卷を把り。秦國夫の蚌蛤禪に參するを
 瞞す。丈夫の意氣。大千を捏聚す。幻化の空身即法身。花は猶

雨風の後。無明の實性即佛性。松は只雪霜の先。正與麼の時。
 什麼の泥丸の一路を認め。什麼の生死の兩邊にか涉らん。(火を
 舉して)會すや。龍女變成男子の處。枝頭露は重し火中の蓮。

其一 信士(火)

石女與木人。我門之諸彦。逢著丙丁童。各成一家醜。
 恭惟某。張彎月弓。架威音箭。射落虛空。成七八片。
 舜若多神。目眩股戰。正與麼時。誰識機變。打破牢關。
 驀頭相見。忽爲諸人。略通一線。(炬) 夸日火星。擊石
 閃電。(川僧)

石女と木人と。我が門の諸彦。丙丁童に逢着し。各一家の醜を
 成す。恭しく惟れば某。彎月の弓を張り。威音の箭を架し。虚
 空を射落して。七八片と成す。舜若多神。目眩み股戦く。正與

麼の時。誰か機變を識り。牢關を打破し。慕頭相見えん。忽ち諸人の爲に。略して一線を通せん。(炬) 夸日火星。擊石閃電。

其二 信士(火)

清白圓明不覆藏。眉間日夜放毫光。見時不見昏昏地。石虎依然對石羊。恭惟某。智不到處那一句。道不著也最相當。即今臨行底時節。相當理如何商量。(炬) 竹杖化龍去。癡人辱野塘。(川僧)

清白圓明覆藏せず。眉間日夜毫光を放つ。見る時見えず昏昏地。石虎依然石羊に對す。恭しく惟れば某。智不到處の那一句。道不著也最も相當。即今臨行底の時節。相當の理如何んが商量せん。(炬) 竹杖龍と化し去り。癡人野塘を辱む。

其三 信士(火)

聞與所聞當下空。室虛生白不通風。玄玄處須移步。心路淒涼爐炭紅。且道。既是爐炭紅。爲什麼心路淒涼。若能於是薦得。變穢土爲淨土也得。處生死證菩提也得。某。還委悉麼。(炬) 昨夜前村深雪裡。寒梅一朶綻溪風。(千丈)

聞と所聞と當下に空ず。室虛にして白を生じ風を通せず。玄玄の處須らく歩を移すべし。心路淒涼爐炭紅なり。且らく道へ。既に是れ爐炭紅なり。什麼としてしか心路淒涼なるや。若し能く是に於て薦得せば。穢土を變じて淨土と爲すも也得たり。生死に處して菩提を證するも也得たり。某。還つて委悉すや。(炬) 昨夜前村深雪の裡。寒梅一朶溪風に綻ぶ。

其四 信士(火)

四八端嚴妙相尊。巍然逼塞盡乾坤。今朝倒陷黃泉底。忽爾三千海岳昏。恭惟某。烈燄堆頭翻身轉。黃金鑄出鐵崑崙。無脚踏破三千界。彈指圓成八萬門。門門有路長安裏。他園即是我故園。且道。歸故園底消息。如何評論。(炬) 推倒崑崙無依倚。張騫尋盡孟津源。(川僧)

四八端嚴妙相尊。巍然として逼塞す盡乾坤。今朝倒に黃泉の底に。陷る忽爾三千海岳昏し。恭しく惟れば某。烈燄堆頭身を翻へして轉ずれば。黃金鑄出す鐵崑崙。無脚にして踏破す三千界。彈指圓成す八萬の門。門門路あり長安の裏。他園即ち是れ我が故園。且らく道へ。故園に歸る底の消息。如何んが評論せん。(炬) 崑崙を推倒して依倚なし。張騫尋ね盡す孟津の源。

其一 信女(火)

鬱密又繁茂。梅檀好作林。中有一樹子。逢春不變心。恭惟某。龍女成佛。絕別追尋。寶珠一顆。騰輝古今。南方無垢。只在寸謎。欲識寶珠。目前照臨。至寶不遠。非玉非金。髻中衣裏。不屬五陰。今日指出。披汝胸襟。當頭一句。誰是知音。(炬) 祖師不會。面壁沉吟。(川僧) 鬱密又繁茂。梅檀好し林を作す。中に一樹子あり。春に逢ふて心を變ぜず。恭しく惟れば某。龍女成佛。別に追尋を絶す。寶珠一顆。古今に騰輝す。南方無垢。只寸謎にあり。寶珠を識らんと欲せば。目前照臨。至寶遠からず。玉にあらず金にあらず。髻中衣裏。五陰に屬せず。今日指出して。汝が胸襟を披く。當頭一句。誰か是れ知音。(炬) 祖師不會。面壁沈吟す。

其二 信女(火)

不待威音空劫春。無根樹子著子新。毘嵐昨夜忽吹倒。
 大地茫茫愁殺人。名珪無類。粧鏡絕塵。生也蝴蝶夢中
 家萬里。死也翡翠簾前月一輪。不通凡聖。把定要津。
 正與麼時。何處著渾身去。(擲火) 須彌踔跳針鋒上。丙
 丁童子笑閻閻。(大休)

威音空劫の春を待たず。無根の樹子子を著けて新なり。毘嵐
 昨夜忽ち吹倒して。大地茫茫人を愁殺す。恭しく惟れば某。名
 珪類なく。粧鏡塵を絶す。生や蝴蝶夢中家萬里。死や翡翠簾前
 月一輪。凡聖を通ぜず。要津を把定す。正與麼の時。何處にか
 渾身を著け去らん。(火を擲つて) 須彌踔跳す針鋒の上。丙丁童
 子笑ひ閻閻。

其三 信女(土)

天心自然靈。事事無不曉了。七通八達察遠視近。石壁
 不能作障礙。山河焉能阻隔。至這裏。釋迦老子賊身既
 露。達磨大師無處藏慚愧。雖然汝元來如此。又是有在
 我三昧我亦不知處。何故如此。不見道。天曉不露。(玄
 樓)

天心自然の靈。事事曉了せざるなし。七通八達遠さを察し近きを
 を視る。石壁障礙を作す能はず。山河焉んぞ能く阻隔せん。這
 裏に至つて。釋迦老子賊身既に露はれ。達磨大師慚愧を藏す處
 なし。然も汝元來此の如くなりと雖も。又是れ我れにある三
 昧我れも亦知らざる處あり。何んが故に此の如くなる。道ふこ
 とを見ずや。天曉不露と。

童子(火)

老蚌胎中產出珠。鐵鎚擊碎絕形模。寒夜不裏殘宵夢。小朶梅西落月孤。恭惟某。慕直歸去。莫涉多途。倘未

然。善財敢勞再見。佛法南方一點無。喝。(大休)

老蚌胎中珠を産出す。鐵鎚擊碎して形模を絶す。寒夜裏まづ殘宵の夢。小朶梅西落月孤なり。恭しく惟れば某。慕直に歸去し。多途に涉る莫れ。倘し未だ然らずんば。善財敢て再見を勞せん。佛法南方一點なし。喝。

童女(土)

聯芳五葉。春入少林。黃絹幼婦。騰古輝今。恭惟某。即往南方無垢界。寶蓮華上演佛音。且道。成正覺底一句。如何商略去。(撒土)可怪一坏土。埋沒古佛心。(川僧)

聯芳五葉。春少林に入る。黃絹幼婦。古に騰り今に輝く。恭しく惟れば某。即南方無垢界に往き。寶蓮華上演佛音を演ず。且らく道へ。成正覺底の一句。如何んが商略し去らん。(土を撒して)怪しむべし一坏の土。古佛の心を埋沒す。

二月

其一 居士(土)

春至處處無非春。看看。千山舒韶光。萬水浮淑氣。古佛曰。要知佛性義。應觀時節因緣。時節若至。其理自彰。其理已分明。未審見得徹也未。若復未徹。山僧爲汝下箇註脚。看。(卓拄杖一下)會麼。(玄樓)春至つて處處春ならざるなし。看よ看よ。千山韶光を舒へ。萬

水淑氣を浮ぶ。古佛曰く。佛性の義を知らんと要せば。應に時節因縁を觀すべし。時節若し至らば。其の理自から彰はると。其の理已は分明。未審見得徹するや也未だしや。若し復た未だ徹せずんば。山僧汝が爲に箇の註脚を下さん。看よ。(拄杖を卓すること一下して)會すや。

其二居士(火)

人間莫道壽無量。三十餘年半熟糧。的的分明真面目。無生無死玉梅香。恭惟某。業成名遂。仁厚義彰。在家舍不離途中。這界是那界。在途中不離家舍。他郷是故郷。不言生不言死。不拘存不執亡。醉裡乾坤都率天。心頭日夜樂邦國。一踢踢翻刀山劍樹。一吹吹滅爐炭鏤湯。此是某平生受用底三昧也。更有還郷一句。諦聽諦

聽。園林春色悲風冷。帶雨鶯兒語未長。喝。(獨園)

人間道ふこと莫れ壽無量と。三十餘年半熟の糧。的的分明真面目。無生無死玉梅香し。恭しく惟れば某。業成り名遂げ。仁厚く義彰る。家舍に在つて途中を離れず。這界是れ那界。途中に在つて家舍を離れず。他郷是れ故郷。生と言はず死と言はず。存に拘ぜず亡に執せず。醉裡乾坤都率天。心頭日夜樂邦國。一踢に踢蹴す刀山劍樹。一吹に吹滅す爐炭鏤湯。此は是れ某が平生受用底の三昧なり。更に還郷の一句あり。諦聽せよ諦聽せよ。園林春色悲風冷なり。雨を帶ぶる鶯兒語未た長からず。喝。

其三居士(土)

名高亂代一英雄。匹馬單槍立戰功。都率泥犁春夢裡。等閑吹醒落梅風。恭惟某。精神鏤鏤。機智玲瓏。病維

摩臥毘耶。花散室內。死諸葛走仲達。星隕營中。埋骨
 雖朽黃壤。槌胸猶哭蒼穹。竺乾猛將說五千兵書。掃蕩
 佛界魔界。臨濟斯兒施三玄戈甲。逗到人空法空。不墮
 涅槃窠窟。忽出無明羅籠。與麼時節。江月照兮江風吹。
 塵塵解脫。春山青兮春水綠。法法圓融。赤條條。透過
 金剛圈。淨裸裸。吞却栗棘蓬。此是某三十三年受用底
 閒事。保祐後昆那一句。即今爲君通。(以鋤鏝地) 鍬子
 口吧吧地說。夕陽在我屋西紅。(大休)
 名は高し亂代の一英雄。匹馬單槍戰功を立つ。都率泥犁春夢の
 裡。等閑に吹き醒ます落梅の風。恭しく惟れば某。精神鏝鏝。
 機智玲瓏。病維摩毘耶に臥し。花室内に散じ。死諸葛仲達を走
 らし。星營中に隕つ。骨を埋めて黄壤に朽らしむと雖も。胸を

搥つて猶蒼穹に哭す。竺乾の猛將五千の兵書を説き。佛界魔界
 を掃蕩す。臨濟の斯兒三玄の戈甲を施く。人空法空に逗到し。
 涅槃の窠窟に墮せず。忽ち無明の羅籠を出づ。與麼の時節。江
 月照らし江風吹く。塵塵解脫。春山青く春水緑なり。法法圓融。
 赤條條。金剛圈を透過し。淨裸裸。栗棘蓬を吞却す。此は是れ
 某が三十三年受用底の閒事。後昆を保祐する那一句。即今君が
 爲に通ぜん。(鋤を以て地を鏝して) 鍬子口吧吧地に説く。夕陽
 我が屋西にあつて紅なり。

其四 居士(土)

電光石火轉身遲。聖箭離弦弓折時。今日春風忽得意。
 不鞭鐵馬上須彌。恭惟某。學萬人敵。稱三軍帥。錯將
 和合假相。久觸造化小兒。打破涅槃城。決勝於千里外。

磨_二礪_一般若劍。振_二威_一於四坤維。燈籠露柱是什麼。明明歷歷心月。地獄天堂閒家具。洒洒落落生涯。與麼時節。佛見盡法見盡。百不會百不知。直下看取莫涉多岐。咄。南村北村雨一犁。(大休)

電光石火身を轉ずること遅し。聖箭弦を離る弓折るゝ時。今日春風忽ち意を得。鐵馬に鞭たずして須彌に上る。恭しく惟れば某。萬人の敵を學び。三軍の帥と稱す。錯つて和合假相を將つて。久しく造化の小兒に觸る。涅槃城を打破し。勝を千里の外に決す。般若劍を磨礪し。威を四坤維に振ふ。燈籠露柱は何麼。明明歷歷たる心月。地獄天堂閒家具。洒洒落落たる生涯。與麼の時節。佛見盡法見盡。百不會百不知。直下看取して多岐に涉ること莫れ。咄。南村北村雨一犁。

其五 居士(土)

皮袋一靈。一靈皮袋。離却去來。謝絕進退。徹底光明。非外非内。一物鎮長。無在不在。恭惟某。氣岸崢嶸。不墮流輩。忠義精良。度越比類。即今臨行。拋擲劍佩。撒手斷崖。超出明晦。此是某。夙具靈機。證個三昧。豈待山僧舉揚是再。只如上來滿口誘誨。如何保任得無防關。(良久) 春天風暖有陰晴。山色依然雲變巖。(千丈) 皮袋一靈。一靈皮袋。去來を離却し。進退を謝絶す。徹底光明。外にあらざる内にあらざる。一物鎮長。在不在なし。恭しく惟れば某。氣岸崢嶸。流輩に墮せず。忠義精良。比類を度越す。即今臨行。劍佩を拋擲し。手を斷崖に撒し。明晦を超出す。此は是れ某。夙に靈機を具し。個の三昧を證す。豈に山僧が舉揚是れ

再びすること待たんや。只上來満口に誘誨するが如き。如何んが保任して防關する無きを得ん。(良久して) 春天風暖にして陰晴あり。山色依然雲變隼。

其六 居士(火)

修行功成萬慮忘。安眠高臥活商量。閻浮夢覺無顛倒。哭一場時笑一場。恭惟某。冰蘖節操。鐵石心腸。量才仕官。猶感先君之德。斷髮換骨。忽改舊時之相。南天鐵塔之眞言。起之七粒之芥子。西竺玉軸之妙法。納之七千之搏桑。歸來占穩坐地。老去占菩提坊。也大奇也大差。二嚴何必因修行。不思善不思惡。萬劫元來無餘殃。修羅畜生皆有佛性。兜率泥犁誰敢承當。雖然如是。翻身一著。如何舉揚去。丙丁童子觸處清涼。喝。(說心)

修行成功つて萬慮忘ず。安眠高臥活商量。閻浮夢覺めて顛倒なし。哭一場時笑一場。恭しく惟れば某。氷蘖の節操。鐵石の心腸。才を量つて官に仕し。猶先君の徳に感ず。髪を斷ち骨を換へ。忽ち舊時の相を改む。南天鐵塔の眞言。之を七粒の芥子に起す。西竺玉軸の妙法。之を六千の搏桑に納む。歸來穩坐の地を占め。老去菩提坊を占む。也大奇也大差。二嚴何んぞ必らずしも修行に因らん。不思善不思惡。萬劫元來餘殃なし。修羅畜生皆佛性あり。兜率泥犁誰か敢て承當せん。然も是の如くなりと雖も。翻身の一着。如何んが舉揚し去らん。丙丁童子觸處清涼。喝。

其七 居士(火)

如鍛冶以鐵造器物。或以成兵器。或以成田器。品類雖

多。無非一鐵之所成矣。法亦如是。淨法穢法。生死涅槃法。悉皆分於一心。一心不生。則萬法自泯焉。一鐵不貯。則萬器無成焉。汝今日至一心不生之田地。而始入山僧爐鞴也。個中更有向上一鎚。設能喫著則作大阿。直得逢佛殺佛。逢祖殺祖。正恁麼時。作麼生是向上一鎚。(卓拄杖一下) 聾。神光射斗牛。(玄機)

鍛冶の鐵を以て器物を造るが如き。或は以て兵器を成し。或は以て田器を成す。品類多しと雖も。一鐵の所成にあらざるなし。法も亦是の如し。淨法穢法。生死涅槃法。悉皆一心より分る。一心生ぜざるときは。萬法自から泯ぶ。一鐵貯へざるときは。萬器成るなし。汝今日一心不生の田地に至つて。始めて山僧が爐鞴に入る。個中更に向上の一鎚あり。設し能く喫著するときは

は大阿を作す。直に得たり佛に逢ふては佛を殺し。祖に逢ふては祖を殺すことを。正恁麼の時。作麼生か是れ向上の一鎚。(拄杖を卓すること一下して) 聾。神光斗牛を射る。

其一 大姉(主)

一念涉縁三界有。片心歸本十方空。十方空去脫生死。在處優游佛土中。雖然與麼。更有轉身一路。還委悉麼。勝熱門頭能透脫。桃紅李白一春風。(鐵牛)

一念縁に涉れば三界あり。片心本に歸れば十方空し。十方空に去れば。生死を脱す。在處優游たり佛土の中。然も與麼なりと雖も。更に轉身の一路あり。還つて委悉すや。勝熱門頭能く透脱す。桃紅李白一春風。

其二 大姉(火)

聖凡同道一心源。法界圓融不二門。久遠劫前三昧火。

桃花依舊吐紅痕。(中山)

聖凡同道一心源。法界圓融不二門。久遠劫前三昧の火。桃花舊に依つて紅痕を吐く。

其三 大姉(火)

苦海慈航駕者誰。善哉現婦女身時。補陀岩上春幾過。小白花前歸去來。恭惟某。如靈照女。似尼總持。觀世危脆。九卵累棊。電光石火。歲月推移。不行死路。頓捨有爲。超越凡聖。淨盡狐疑。青天白日。雲霧忽披。與麼則閻羅老子未曾見伊。處處沒蹤跡。不泣亡羊岐。恁麼報告。皆是入艸出艸一句。如何指麼。(炬)破鏡不重照。落花難上枝。(川僧)

苦海慈航駕する者は誰ぞ。善哉婦女身を現する時。補陀岩上春幾か過ぐ。小白花前歸去來。恭しく惟れば某。靈照女の如く。尼總持に似たり。世の危脆を觀するに。九卵累棊。電光石火。歲月推し移り。死路を行かず。頓に有爲を捨て。凡聖を超越し。狐疑を淨盡す。青天白日。雲霧忽ち披く。與麼ならば則ち閻羅老子未だ曾て伊を見ず。處處蹤跡を沒し。亡羊の岐に泣かず。恁麼の報告。皆是れ入艸出艸の一句。如何んが指麼せん。(炬)破鏡重ねて照らさず。落花枝に上り難し。

其四 大姉(火)

漚生漚滅。海水本無増減。雲來雲去。虛空豈有動靜。夜裡崑崙。橫騎鐵牛。趙州葫蘆。倒跨木馬。當與麼時。末後一句作麼生。二月春林花半笑。微風吹斷滿園芳。

(月坡)

漚生漚滅す。海水本増減なし。雲來雲去。虚空豈に動靜あらんや。夜裡の崑崙。横に鐵牛に騎り。趙州の葫蘆。倒に木馬に跨がる。當與麼の時。最後の一句作麼生。二月春林花半は笑ひ。微風吹き断えて満園芳し。

其一 信士(土)

一心融萬法。大智自圓明。動靜隨時妙。非庸流所行。夫惟某。離世俗境。入法王城。脫落仁義禮智鼻孔。豁開常樂我淨眼睛。勿謂在我三昧我亦不識。於佛菩提佛也非精。既是不識而非精。何以稱圓明大智。嘆。大海渺茫波浪遠。更無邊際落人情。(玄樓)
一心萬法を融じ。大智自から圓明。動靜時に随つて妙。庸流の

行ずる所に非らず。夫れ惟れば某。世俗の境を離れ。法王城に入り。仁義禮智の鼻孔を脱落し。常樂我淨の眼睛を豁開す。謂ふこと勿かれ我れにある三昧我れ亦識らず。佛に於ける菩提佛也精に非らずと。既に是れ不識にして非精。何を以てか圓明の大智と稱せん。嘆。大海渺茫として波浪遠し。更に邊際の人情に落るなし。

其二 信士(火)

劫火洞然鐵一團。大千俱壞沒遮欄。若人欲識真金色。萬鍛爐中著眼看。恭惟某。點鐵成金則易。點金爲鐵則難。真金鈍鐵俱不用。還他一粒大還丹。掀翻丹竈拋仙籙。覓心不得心初安。即今到牢關底時節。安心一句如何施設。(炬) 巨鼈不在江湖裏。堪笑時人把釣竿。(川僧)

劫火洞然鐵一團。大千俱に壞して遮欄を沒す。若し人眞金の色を識らんと欲せば。萬鍛爐中眼を著けて看よ。恭しく惟れば某鐵を點じて金と成すことは易く。金を點じて鐵と爲すことは難し。眞金純鐵俱に不用。他の一粒の大還丹を還し。丹竈を掀翻して仙籙を抛ち。心を覺めて得ず心初めて安し。即今牢關に到る底の時節。安心の一句如何んか施設せん。(炬)巨鼈江湖の裏にあらず。笑ふに堪えたり時人の釣竿を把ることを。

其三 信士(火)

分開卵石是何物。化作活爐一點紅。今日拈來岳法劍。電光影裏截虛空。(天桂)

卵石を分開す是れ何に物ぞ。化して活爐一點の紅と作す。今日拈じ來たる岳法の劍。電光影裏虛空を截る。

其四 信士(火)

教外別傳那一句。崖崩石裂鬼神愁。祖師不會沈吟久。誰見虛空暗點頭。即今某。崖崩石裂底時節。作麼生得平穩去。(炬) 隨流認得性。無喜亦無憂。(川僧)

教外別傳の那一句。崖崩じ石裂け鬼神愁ふ。祖師會せずして沈吟すること久し。誰か見る虛空暗に點頭することを。即今某。崖崩じ石裂くる底の時節。作麼生が平穩を得去らん。(炬) 流に隨つて性を認得すれば。喜もなく亦憂もなし。

其五 信女(土)

江頭春色屬何人。烈燄堆中不立塵。徧界分明本來面。縱橫大用絕疎親。夫以某。獻珠龍女。失鏡妙身。我身非有。迷影狂走。知見非無。了心辯論。春色無高下。

成佛任天真。到這裡。生死岸頭打筋斗。兜卒天上如何轉洪鈞。咄。五障雲消盡。碧空月一輪。(川僧)

江頭の春色何ん人にか屬す。烈燄堆中塵を立せず。徧界分明本來の面。縦横大用疎親を絶す。夫れ惟れば某。猷珠の龍女。失鏡の妙身。我が身有にあらず。影に迷ふて狂走す。知見無にあらず。心を了じて辯論す。春色高下なく。成佛天真に任ず。這裡に到つて。生死岸頭に筋斗を打し。兜卒天上如何んが洪鈞を轉ぜん。咄。五障雲消盡す。碧落月一輪。

其二 信女(火)

喚起一場春夢婆。落花啼鳥百年過。無端吹滅心頭火。月白風清安樂窠。恭惟某。脚踏實地。心澄情波。開甘露門。採菽拯青提女。設稜嚴會。甘蔗度摩登伽。不施

寸刃。忘了自他。說甚麼生死涅槃。驪珠光燦爛。論甚麼無明煩惱。蟾桂影婆娑。更有向上那一路。試進得一步麼。(擲火) 石女舞成長壽曲。木人唱起太平歌。喝。

(天休)

喚起すれば一場春夢婆。落花啼鳥百年過。端しなく吹滅す心頭の火。月白く風清し安樂窠。恭しく惟れば某。脚踏地を踏み。心情波澄む。甘露門を開いて。採菽青提女を拯ひ。稜嚴會を設けて。甘蔗摩登伽を度す。寸刃を施さず。自他を忘了ず。甚麼の生死涅槃とか説かん。驪珠光り燦爛。甚麼の無明煩惱とか論ぜん。蟾桂影婆娑。更に向上の那一路あり。試みに一步を進得せん。(火を擲つて) 石女舞ひ成す長壽の曲。木人唱へ起す太平の歌。喝。

其三 信女(火)

人間盛事夢中花。白日青天莫眼花。無限春風吹不入。
 一枝混沌未開花。夫以某。心存貞節。富鬪雜華。汲洞
 水流。黑漆桶裡盛墨汁。奪臨濟境。瑠璃階上布赤沙。
 打無生話。欺靈照女。具活手段。笑慈明婆。奇哉奇哉。
 圓覺梅一枝兩枝早。會麼會麼。真如竹三莖四莖斜。這
 箇時節。丙丁童吐舌。靈空神咬牙。若動寸步萬里天涯。
 看看。一把骨頭挑去後。不知明月落誰家。咄。(大休)
 人間の盛事無中の花。白日青天眼花莫し。限りなき春風吹いて
 入らず。一枝混沌たり未開の花。夫れ以れば某。心貞節を存し。
 富雜華を鬪はし。洞水の流を汲み。黒漆桶裡墨汁を盛る。臨濟
 の境を奪ひ。瑠璃階上赤沙を布き。無生の話を打し。露照女を

活手段を具し。慈明婆を笑ふ。奇なる哉奇なる哉。圓覺梅
 一枝兩枝早し。會すや會すや。真如竹三莖四莖斜なり。這箇の
 時節。丙丁童舌を吐き。虛空神牙を咬む。若し寸歩を動せば萬
 里天涯。看よ看よ。一把の骨頭挑げ去つて後。知らず明月誰が
 家にか落つ。咄。

其四 信女(火)

放出心源徹底清。清寥寥地太分明。一條界破轉身路。
 直踏毘盧頂上行。恭惟某。山川鍾秀。閩里何榮。露柱
 懷胎。鹿足感般若之說。明珠在掌。龍女受華鮮之名。
 直證佛果。豈墮凡情。弄花香滿衣。遊戲神通解脫國王。
 掬水月在手。刹那滅却阿鼻火坑。正與麼時。說甚三從
 五障。論甚萬劫千生。雖然與麼。末後那一句。如何施

呈去。(擲火) 頻呼小玉元無事。只要檀郎認得聲。(常庵)
 心源を放出して徹底清し。清寥寥地太だ分明。一條界破す轉身
 の路。直に毘盧頂上を踏んで行く。恭しく惟れば某。山川秀を
 鍾む。閻里何んの榮ぞ。露柱懐胎。鹿足般若の説を感じ。明珠
 掌にあり。龍女華鮮の名を受く。直に佛果を證す。豈に凡情に
 墮せんや。花を弄すれば香衣に満つ。遊戲神通解脫國王。水を
 掬すれば月手にあり。刹那滅却阿鼻火坑。正與麼の時。甚麼の
 三從五障とか説き。甚麼の萬劫千生とか論ぜん。然も與麼なり
 と雖も。最後の那一句。如何んが施呈し去らん。(火を擲つて)
 頻に小玉を呼ぶ元無事。只要す檀郎の聲を認得することを。

其一 童子(土)

一朵谿梅花未開。寒風瞥爾折將來。香魂也識歸溟漠。

不受人間五濁埃。恭惟某。還知歸元落處麼。夢覺羅浮

春日曉。一團清月下西臺。(鐵牛)

一朵の谿梅花未だ開かず。寒風瞥爾折り將ち來たる。香魂也識
 る溟漠に歸すること。人間五濁の埃を受けず。恭しく惟れば
 某。還つて歸元の落處を知るや。夢は覺む羅浮春日の曉。一團
 の清月西臺に下る。

其二 童子(火)

不見聚沙成塔。休迷黃葉與金。且向火光三昧。這回永
 別浮生。劫火焰中煩惱盡。花開淨土別逢春。(居簡)
 沙を聚めて塔となすを見ず。黃葉と金とに迷ふことを休めよ。
 且らく火光三昧に向ふ。這回永く浮生に別る。劫火焰中煩惱盡
 き。花開いて淨土別に春に逢ふ。

童女(火)

春風二月掃玉梅。含章簷下夢初回。從斯收點額妝去。一段香魂歸九臺。恭惟某。會麼。一氣未生是何物。清

香不自個中來。(鐵牛)

春風二月玉梅掃。含章簷下夢初回。斯れより點額の妝を收め去つて。一段の香魂九臺に歸す。恭しく惟れば某。會すや。一氣未生是れ何物ぞ。清香は個中より來らず。

三月

其一居士(火)

夢回五十有餘年。一枕春風蝴蝶前。四海九州無處覓。離弦聖箭過西天。恭惟某。胸襟雪月。心裡清泉。好事

風流。出其群拔其萃。有德氣象。仰彌高鑽彌堅。入仁義服仁義。執機權撓機權。由已則盡善盡美。了真則欺教欺禪。比來天地。人物恬淡。虛夢自然。聖人法聖人不識。佛祖道佛祖不傳。圓時帶缺。缺時却圓。莫問長短。何諍後先。咄咄。是何閒語。止止。未足言宣。唯

有津送一句。祇今四海波濤穩。明月清風共一船。喝。

(澤庵)

夢は回る五十有餘年。一枕の春風蝴蝶の前。四海九州覓むる處なし。弦を離る聖箭西天を過ぐ。恭しく惟れば某。胸襟雲月。心裡清泉。好事風流。其の群を出て其の萃を抜く。有徳の氣象。仰げは彌高く鑽れば彌堅し。仁義に入り仁義に服し。機權を執り機權を撓む。已に由るとさんば則ち善を盡し美を盡す。真を

了ずるときんば則ち教を欺き禪を欺く。比來天地。人物恬淡。虛夢自然。聖人の法聖人不識。佛祖の道佛祖不傳。圓時缺を帯び。缺時却つて圓。長短を問ふなし。何んぞ後先を諍はん。咄。是れ何んの閑語ぞ。止めよ止めよ。未だ言宣するに足らず。唯津送の一句あり。祇今四海波濤穩なり。明月清風共に一船。喝。

其二 居士(火)

既受帝社。祐在皇天。轉身一路。只是目前。恭惟某。幻來幻去。四十有年。踢翻濁世。拳倒黃泉。黃頭碧眼。汚我心田。所以今日。息耕安眠。試問火把子。安眠底時節。如何涉言詮。(炬) 春風春雨能多事。攢掇鋤犁不_レ上_レ肩。(川僧) 既に帝社を受け。祐皇天にあり。轉身の一路。只是れ目前。恭

しく惟れば某。幻來幻去。四十有年。濁世を踢翻し。黃泉を拳倒す。黃頭碧眼。我が心田を汚す。所以に今日。息耕安眠す。試みに問ふ火把子。安眠底の時節。如何んか言詮に涉らん。(炬) 春風春雨能く多事。鋤犁を攢掇して肩に上せず。

其三 居士(火)

皇天所祐更無私。大地群萌各得時。春至百花開繚亂。秋來萬木颯枯萎。恭惟某。識取天地同根旨。還與艸木同盛衰。一百年中旅館夢。覺來黃梁只半炊。富貴浮雲無_レ朕跡。萬古長空不_レ遷移。某還知這箇履踐麼。(炬) 破鏡不_レ重照。落花難_レ上_レ枝。(川僧) 皇天祐くる所更に私なし。大地の群萌各時を得。春至つて百花開いて繚亂。秋來つて萬木颯として枯萎す。恭しく惟れば

某。天地同根の旨を識取し。還艸木と同じく盛衰す。一百年中
旅館の夢。覺め來れば黃梁。只半炊。富貴浮雲朕跡なし。萬古
長空遷移なし。某遠つて這箇の履踐を知るや。(炬)破鏡重ねて
照らさず。落花枝に上り難し。

其四 居士(火)

真如自性守天真。元是金剛不壞身。一夢百年三萬日。
花開桃李火中春。恭惟某。預懼苦果。逆修良因。起居
動靜。六時念佛。禰祠蒸嘗。四序賽神。唐朝白文殊參
鳥窠師。蒲牢夜吼。宋家黃達磨見晦堂老。權花露勻。
證涅槃不住涅槃。清風拂殺明月。示生死不染生死。溪
水截斷紅塵。不通凡聖。把定要津。木人高奏長壽曲。
燈籠開口笑閻閻。雖然恁麼。更有宗乘。試聽山僧指陳。

(擲火)

色色只依舊。青山雨後新。喝。(大休)

真如自性天真を守る。元是れ金剛不壞の身。一夢百年三萬日。
花は開く桃李火中の春。恭しく惟れば某。預め苦果を懼れ。逆
め良因を修す。起居動靜。六時念佛。禰祠蒸嘗。四序神に賽す。
唐朝の白文殊鳥窠師に參じて。蒲牢夜吼え。宋家の黄達磨晦堂老
に見へ。權花露勻ふ。涅槃を證して涅槃に住せず。清風明月を
拂殺す。生死を示して生死に染まず。溪水紅塵を截斷す。凡聖
を通ぜず。要津を把定す。木人高く奏す長壽の曲。燈籠口を開
いて笑ひ閻閻。然も恁麼なりと雖も。更に宗乘あり。試みに山
僧か指陳を聽け。(火を擲つて) 色色只舊に依り。青山雨後新
なり。喝。

其五 居士(火)

通身是疾通身藥。非有非無非斷空。天上人間無別事。春殘躑躅夕陽紅。伏惟某。執其中也至誠。維精維一。辨其語也篤實。是正是公。到這裡。說什麼天堂地獄。論什麼白屋紫宮。空蕩蕩虛豁豁。清寥寥樂融融。此是某平生活三昧也。山僧更有送行一句。諦聽諦聽。三十六峰一輪月。長安萬戶暮春風。喝。(獨園)

通身是疾通身藥。有にあらず無にあらず斷空にあらず。天上人間別事なし。春殘の躑躅夕陽紅なり。伏して惟れば某。其の中を執るや至誠。維れ精維れ一。其の語を辨ずるや篤實。是れ正是れ公。這裡に到つて。什麼の天堂地獄とか説き。什麼の白屋紫宮とか論ぜん。空蕩蕩虚豁豁。清寥寥樂融融。此は是れ某が平生の活三昧なり。山僧更に送行の一句あり。諦聽せよ諦

聽せよ。三十六峰一輪の月。長安萬戶暮春の風。喝。

其六 居士(火)

是謂洞然明白處。松蘿亮榻黑漆屏。若又玄中覓玄去。如猿捉影徒勞形。恭惟某。如是履踐。諦聽諦聽。百年往事。雀來入瓶。穀穿雀去。識神不停。一靈皮袋。皮袋一靈。一靈真性。瓊瓏玲玲。山僧恁麼告報。恰似掩耳偷鈴。徑直一句。如何露呈。(炬)天得一以清。地得一以寧。(川僧)

是れを洞然明白處と謂ふ。松蘿亮榻黑漆の屏。若し又玄中玄を覓め去らば。猿の影を捉ふるが如くにして徒に形を勞す。恭しく惟れば某。是の如き履踐。諦聽せよ諦聽せよ。百年の往事。雀來つて瓶に入り。穀穿つて雀去る。識神停まらず。一靈皮袋。

皮袋一靈。一靈の眞性。瓏瓏玲玲。山僧が恁麼の告報。恰も耳を掩ふて鈴を偷むに似たり。徑直の一句。如何んが露呈せん。
(炬)天一を得以て清く。地一を得以て寧し。

其一 大姉(火)

一株嫩桂久昌風。這臭老婆鼻孔通。步步道場無異土。一超直入率陀宮。恭惟某。流注無滴水。壽考齊虛空。親得一子出家。憶老希運行三頓棒。歸依萬世臨濟。似尼總持中九年弓。唱還鄉曲。則此去西天八千近。覺閻浮夢。則俄然東風廿四終。到這裡。自己本分。非何非是何是。地獄天堂。別不別同不同。正與麼時。某如何受用將去矣。看看。火裡鐵牛產大蟲。咄。(鐵山)
一株の嫩桂久昌の風。這の臭老婆の鼻孔に通ず。步步道場異土

なし。一超直入率陀宮。恭しく惟れば某。流注滴水なく。壽考虛空に齊し。親く一子出家を得。老希運三頓の棒を行ずるを憶ひ。萬世臨濟に歸依す。尼總持九年の弓を中つるに似たり。還郷の曲を唱ふれば。則ち此を去つて西天八千近く。閻浮の夢覺ひれば。則ち俄然東風廿四終る。這裡に到つて。自己の本分。非何んぞ非ならんは何んぞ是ならん。地獄天堂。別不別同不同。正與麼の時。某何んが受用し將ち去らん。看よ看よ。火裡鐵牛大蟲を産ず。咄。

其二 大姉(火)

諸緣唯性曉。萬法是心光。先聖恁麼語。爲君重舉揚。恭惟某。會麼會麼。直須承當。娑竭龍女。不假換骨方。城東老母。掩面難覆藏。所以。無應度煩惱海。無應登

正覺場。與麼時。轉身一句。如何商量。(炬) 滅却心頭
火自涼。(川僧)

諸緣唯性曉。萬法是れ心光。先聖恁麼の語。君が爲に重ねて舉
揚せん。恭しく惟れば某。會すや會すや。直に須らく承當すべ
し。娑竭龍女。換骨の方を假らず。城東の老母。面を掩ふて覆
藏し難し。所以に。應に度るべき煩惱海なく。應に登るべき正
覺場なし。與麼の時。轉身の一句。如何んが商量せん。(炬)
心頭を滅却すれば火自から涼し。

其三 大姉(火)

光陰百歲電光中。正眼看來空到空。驚起江南歸夢後。
鷓鴣鳴亂落花風。恭惟某。心鏡清淨。智珠玲瓏。鬚髮
剃除。破蕩三從五障窟宅。身心安樂。掃盡七顛八倒朦

朧。生死去來全無住處。苦樂逆順是圓融。一婆子向岩
頭問孩兒。丈夫出處何異。七賢女入屍陀叫聖姉。大人
境界維同。生以不生爲生。非虛非實。滅以不滅爲滅。
無始無終。離相滅相解脫相。從來無向背。見濁命濁煩
惱濁。本自絶淡濃。赤條條。透過金剛圈。淨裸裸。吞
却栗棘蓬。到這裡。論什麼欲界色界。說什麼佛宮魔宮。
出離千生萬劫窟窟。脱却五障三從羅籠。與麼時節。向
上那一句。如何爲君通。上無攀仰。下絶己躬。(春國)
光陰百歲電光の中。正眼看來たれば空空に到る。驚起す江南歸夢
の後。鷓鴣鳴亂る落花の風。恭しく惟れば某。心鏡清淨。
智珠玲瓏。鬚髮剃除。三從五障の窟宅を破蕩し。身心安樂。七
顛八倒の朦朧を掃盡し。生死去來全く住處なし。苦樂逆順是

れ圓融。一婆子岩頭に向つて孩兒を問ふ。丈夫の出處何んぞ異らん。七賢女屍陀に入つて聖姉と叫ぶ。大人の境界維れ同じい。生は不生を以て生と爲す。虚にあらざる實にあらざる。滅は不滅を以て滅と爲す。始めなく終りなし。離相滅相解脫相。從來向背なし。見濁命濁煩惱濁。本自から淡濃を絶す。赤條條。金剛圈を透過し。淨裸裸。栗棘蓬を吞却す。這裡に到つて。什麼の色界欲界とか論じ。什麼の佛宮魔宮とか説かん。千生萬劫の窠窟を出離し。五障三從の羅籠を脱却す。與麼の時節。向上の那一句。如何んが君が爲に通ぜん。上攀仰なく。下己躬を絶す。

其四 大姉(火)

百年幾許保天祐。生死涅槃春夢中。打破虚空無一事。

鷓鴣啼亂落花風。恭惟某。胸襟映徹。戒珠玲瓏。少林門下尼總持。意氣相奪。法華會上大愛道。記前全同。八識七情。風來波浪起。三從五障。日出乾坤融。眞如不變。豈有始終。正與麼時。無明煩惱非他物。正法眼藏在汝躬。赤洒洒沒窠臼。淨裸裸絶羅籠。此是某平生常自用底。即今針鋒頭上翻筋斗。猛火焰裡現神通。看

看。(擲火) 妙處欲言言不及。海棠雨過夕陽紅。喝。(大休) 百年幾許か天祐を保つ。生死涅槃春夢の中。虚空を打破して一事なし。鷓鴣啼き亂る落花の風。恭しく惟れば某。胸襟映徹。戒珠玲瓏。少林門下の尼總持。意氣相奪ふ。法華會上の大愛道。記前全く同じ。八識七情。風來つて波浪起り。三從五障。日出て、乾坤融ず。眞如不變。豈に始終あらんや。正與麼の時。無

明煩惱他物にあらず。正法眼藏汝が躬にあり。赤洒洒窠臼を没し。淨裸裸羅籠を絶す。此れは是れ某が平生の常自底。即今針鋒頭上筋斗を翻へし。猛火焰裡に神通を現す。看よ看よ。(火を擲つて) 妙處言はんと欲すれども言不及。海棠雨過きて夕陽紅なり。喝。

其五 大姉(火)

風驚雨過百年強。心火滅時心自涼。啼鳥落花人不見。一場春夢覺猶香。恭惟某。錦心繡口。鐵肝石膽。如水有源。賜姓稱清和之苗裔。似波歸海。擇師得鄧林之棟梁。黄河誓帶。岷江濫觴。或時截生死流。赤洒洒沒窠臼。或時超如來地。淨裸裸絕承當。到這裡。說甚麼無明煩惱。論什麼地獄天堂。不通線路。把定封疆。雖然

恁麼。保祐後昆底一句。試聽山僧舉揚去。(擲火) 自家頻拂門前雪。莫管他人屋上霜。喝。(大休)

風驚き雨過く百年強。心火滅する時心自から涼し。啼鳥落花人見えず。一場の春夢覺めて猶香し。恭しく惟れば某。錦心繡口。鐵肝石膽。水の源あるが如し。姓を賜ふて清和の苗裔と稱す。波の海に歸するに似たり。師を擇んで鄧林の棟梁を得。黄河の誓帶。岷江の濫觴。或時は生死の流を截ち。赤洒洒窠臼を没す。或時は如來地を超え。淨裸裸承當を絶す。這裡に到つて。甚麼の無明煩惱とか説き。什麼の地獄天堂とか論ぜん。線路を通ぜず。封疆を把定す。然も恁麼なりと雖も。後昆を保祐する底の一句。試みに山僧が舉揚を聽き去れ。(火を擲つて) 自家頻に拂ふ門前の雪。管するなし他人屋上の霜。喝。

其六 大姉(火)

刹那三萬六千日。放下身心君自看。觸著紅爐雪一點。丙丁童子面門寒。夫惟某。不來相而來。鐵壁迸開雲片片。不見相而見。黑山輓出月團團。地獄天堂開家具。生死涅槃不相干。向上轉去。莫涉多端。正與麼時。畢竟如何得平安去。(擲火) 十洲春盡花凋殘。(大休)

刹那三萬六千日。身心を放下して君自から看よ。觸著す紅爐雪一點。丙丁童子面門寒し。夫れ惟れば某。不來の相にして來る。鐵壁迸開す雲片片。不見の相にして見る。黑山輓出す月團團。地獄天堂開家具。生死涅槃相干せず。向上に轉じ去つて。多端に涉る莫れ。正與麼の時。畢竟如何んが平安を得去らん。(火を擲つて) 十洲春盡きて花凋殘す。

其七 大姉(土)

從古大功不立賞。臺山路上草茫茫。趙州婆子無尋處。雲自悠悠水自忙。恭惟某。不向臺山尋舊路。紅爐韜裡立封疆。勘破灰飛火滅後。竇入衫穿不覆藏。一個賊身明歷歷。不知何處有賊賊。還見賊麼。咦。常憶江南三月裡。鷓鴣啼處百花香。(川僧)

從古大功は賞を立せず。臺山路上草茫茫。趙州婆子尋ぬる處なし。雲自から悠悠水自から忙し。恭しく惟れば某。臺山に向つて舊路を尋ねず。紅爐韜裡封疆を立す。勘破す灰飛火滅の後。竇入衫穿つて覆藏せず。一個の賊身明歷歷。知らず何處にか賊賊ある。還つて賊を見るや。咦。常に憶ふ江南三月の裡。鷓鴣啼く處百花香し。

其一 信士(土)

山陰踏斷丈餘雪。來看武陵萬樹花。興盡今朝歸去也。
長天風月杳無涯。恭惟某。還知歸元落處麼。苟或未_レ知。
重爲指示。早梅纔綻在天涯。忽遇業風吹轉除。但得香
魂歸淨域。任他玉骨委塵沙。(鐵牛)

山陰踏斷丈餘的雪。來り看る武陵萬樹の花。興盡りて今朝歸
り去る。長天の風月杳として涯なし。恭しく惟れば某。還つて
歸元の落處を知るや。苟も或は未だ知らずんば。重ねて爲に指
示せん。早梅纔に綻びて天涯にあり。忽ち業風の吹て轉除な
るに遇ふ。但香魂の淨域に歸ることを得は。任他あれ玉骨の塵
沙に委せんことを。

其二 信士(火)

欲破魔軍萬丈城。牙璋特地起心兵。百年汗馬功成後。
今日歸程歌太平。恭惟某。青山深處來時路。透過白雲
信脚行。去去來來不變異。不變異處太分明。看看葉落
花開裡。亞出頂門活眼睛。灼然照破四天下。百草頭邊
曙未萌。且問。諸人不變異處。作麼生得去。(炬) 萬古
長空風月夜。羅衣縹緲步虛聲。(川僧)

魔軍萬丈の城を破せんと欲し。牙璋特地心兵を起す。百年汗馬
功成つて後。今日歸程太平を歌ふ。恭しく惟れば某。青山深處
來時の路。白雲を透過して脚に信せて行く。去去來來不變異。
不變異の處太だ分明。看よ看よ葉落ち花開く裡。亞出す頂門の
活眼睛。灼然照破す四天下。百草頭邊曙未だ萌さず。且らく問
ふ。諸人不變異の處。作麼生か去ることを得ん。(炬) 萬古長空

風月の夜。羅衣縹緲たり歩虛の聲。

其三 信士(火)

千巖競秀。萬壑爭流。何人境界。神物悠悠。恭惟某。神從何出現。靈從何來由。一見瞎却眼睛。一言塞斷咽喉。涅槃門裡。奪飢人之食。生死岸頭。驅耕夫之牛。恁麼說話猶著賊。如何三寸得離鉤。(炬) 風定花猶落。鳥啼山更幽。(川僧)

千巖競ひ秀て。萬壑争ひ流る。何人の境界ぞ。神物悠悠たり。恭しく惟れば某。神何れより出現し。靈何れより來由す。一見眼睛を瞎却し。一言咽喉を塞斷す。涅槃門裡。飢人の食を奪ひ。生死岸頭。耕夫の牛を驅る。恁麼の説話猶賊を著く。如何んが三寸鉤を離るゝことを得ん。(炬) 風定まつて花猶落ち。

鳥啼いて山更に幽なり。

其四 信士(土)

乾坤正是艷陽辰。柳翠花紅三月春。鶯兒不識人間恨。暖靄深邊巧弄唇。伏惟某。和同世。德有隣。嘗參謁大德室裏明宗旨。久會同北方村中悅民神。即心即佛活潑潑。非心非佛仁諄諄。此是某平生活三昧也。山僧更有餞別語。諦聽諦聽。丈夫自有衝天氣。不向如來行處行。(獨闕)

乾坤正に是れ艷陽の辰。柳翠花紅三月の春。鶯兒識らず人間の恨み。暖靄深き邊巧に唇を弄す。伏して惟れば某。和世に同らし。徳に隣あり。嘗て大徳室裏に參謁して宗旨を明め。久しく北方村中に會同して民神を悦ばす。即心即佛活潑潑。非心非佛

仁諄諄。此れは是れ某が平生の活三昧なり。山僧更に餞別の語あり。諦聽せよ諦聽せよ。丈夫自から衝天の氣あり。如來の行處に向つて行かず。

其一 信女(火)

棒下無生忍。痛痒徹骨髓。即今何處去。花影月西移。恭惟某。奉佛以信。哺兒有慈。權現女相。誦金沙灘畔誦經底作略。蚤歸佛門。同靈山會上獻珠底俊機。立地成佛。何拘五障。隨處爲主。不掛寸絲。巍巍堂堂。木人擎毘盧髻。奇奇恠恠。石女掃混沌眉。到這裡。說甚怨憎會苦。論甚生死去來。咄。以這個一生使得十二時。更臨行一句。如何理會矣。看看。火蛇吞却鐵烏龜。

(景堂)

棒下無生忍。痛痒徹骨髓。即今何處去。花影月西に移る。恭しく惟れば某。佛を奉ずるに信を以てし。兒を哺するに慈あり。權に女相を現じ。金沙灘畔誦經底の作略を誦んじ。蚤に佛門に歸し。靈山會上獻珠底の俊機に同じ。立地に成佛。何んぞ五障に拘らんや。隨處に主となる。寸絲を掛けず。巍巍堂堂。木人毘盧の髻を擎く。奇奇恠恠。石女混沌の眉を掃ふ。這裡に到つて。甚麼の怨憎會苦とか説き。甚麼の生死去來とか論ぜん。咄。這個を以て一生十二時を使得たり。更に臨行の一句。如何んが理會せん。看よ看よ。火蛇吞却す鐵烏龜。

其二 信女(火)

百年三萬六千霜。盛者必衰人不常。漏盡鐘鳴底時節。泥犁兜率黑甜鄉。恭惟某。懷胎兔子。擇乳鵝王。具截

流機。秦國夫人參洋嶼。起救世願。鎖骨善薩嫁馬郎。見性不隔羅縠。試我莫以革囊。煩惱即菩提。水自竹邊流出綠。生死即涅槃。風從花裡過來香。向上宗乘事。直下承當去。咄。(擲火)安禪未必須山水。滅却心頭火亦涼。(大休)

百年三萬六千霜。盛者必衰人常ならず。漏盡鐘鳴る底の時節。泥犂兜率黑甜鄉。恭しく惟れば某。懷胎鬼子。擇乳鵝王。截流の機を具し。秦國夫人洋嶼に參ず。救世の願を起し。鎖骨善薩馬郎に嫁す。見性羅縠を隔てず。我れを試むるに革囊を以てすること莫れ。煩惱即菩提。水は竹邊より流れ出て緑に。生死即涅槃。風は花裡より過き來たつて香し。向上宗乘の事。直下承當し去る。咄。(火を擲つて)安禪未だ必ずしも山水を須むず。

心頭を滅却すれば火も亦涼し。

其三 信女(火)

不涉順緣兼逆緣。春閨殘夢百年遷。說生說死都來錯。依舊斜陽在我前。恭惟某。性地平等。心月孤圓。默處藏雷。毘耶杜口退散花天女。智海無底。文殊說法度猷珠華鮮。涅而不緇。鑽之彌堅。清淨法身。漱奇石枕流水。成等正覺。喝白雲棒青天。與麼時節。說什麼七回八凸。論甚麼五盖十纏。淨裸裸赤洒洒。妙又妙玄又玄。向上有事。爲君敷宣。(擲火)臨濟命根元不斷。一枝紅線手中牽。喝。(大休)

順縁と逆縁に涉らず。春閨の殘夢百年遷る。生と説き死と説くも都來錯り。舊に依つて斜陽我か前にあり。恭しく惟れば某。

性地平等。心月孤圓。默處雷を藏し。毘耶口を杜ちて花を散ず
 るの天女を退け。智海底なし。文殊法を説いて珠を献ずるの華
 鮮を度す。涅にすれども縋まず。之を鑽れば彌堅し。清淨法
 身。奇石に漱き流水に枕す。成等正覺。白雲を喝し青天を棒
 す。正與麼の時。什麼の七回八凸と説き。甚麼の五蓋十纏を論
 ぜん。淨裸裸赤洒洒。妙の又妙玄の又玄。向上事あり。君が爲
 に敷宣せん。(火を擲つて) 臨濟の命根元不斷。一枝の紅線手中
 に牽く。喝。

其四 信女(火)

從二神開豐葦原。至今天地是同根。泥犁兜率春閨夢。
 醒後簾前月一痕。恭惟某。肌膚雪潔。笑語春溫。晝混
 沌眉。拈贖岳生苔箒。滅正法眼。鼓密菴破沙盆。暗穿

祖師鼻孔。深徹諸佛心源。無餘涅槃。泥牛耕破瑠璃地。
 不昧因果。玉兔挨開碧落門。百丈山一拳拳倒。四大海
 一踢踢翻。那個真底。倩女離魂。(擲火) 紅爐一點雪。
 鑄出鐵崑崙。(天休)

二神の豐葦原を開いてより。今に至つて天地是れ同根。泥犁兜
 率春閨の夢。醒後簾前月一痕。恭しく惟れば某。肌膚雪のこと
 く潔く。笑語春のことく温なり。混沌の眉を畫き。贖岳の生苔
 箒を拈じ。正法眼を滅す。密庵の破沙盆を鼓し。暗に祖師の鼻
 孔を穿ち。深く諸佛の心源に徹す。無餘涅槃。泥牛耕破瑠璃
 の地。不昧因果。玉兔挨開碧落の門。百丈山一拳に拳倒し。
 四大海一踢に踢翻す。那個か真底。倩女離魂。(火を擲つて) 紅
 爐一點の雪。鑄出す鐵崑崙。

其一 童子(火)

祖師西來的的意。夜半欄中失却牛。村北村南尋不見。
牧童這裡莫回頭。且問某。還知此牛落處麼。(炬)啼鳥
落花春寂寂。夕陽西下水東流。(川僧)

祖師西來的的意。夜半欄中牛を失却す。村北村南尋ぬれども見え
ず。牧童這裡頭を回らすなし。且らく問ふ某。還つて此の牛の
落處を知るや。(炬)啼鳥落花春寂寂。夕陽西下水東流。

其二 童子(火)

天天桃萼半過春。那料東風吹沒塵。只爲靈雲曾失眼。
香魂遮莫忽歸真。恭惟某。還知歸元落處麼。苟未然聊
爲指陳。露。娑婆一出纔三歲。今日無端爲送津。業海
掀翻徹底涸。分明獨露本來人。(鐵牛)

天天たる桃萼半ば春を過ぐ。那んぞ料らん東風の吹て塵に沒す
ることを。只靈雲曾て眼を失するが爲に。香魂遮莫あれ忽ち眞
に歸す。恭しく惟みれば某。還つて歸元の落處を知るや。苟も
未だ然らずんば聊か爲に指陣せん。露。娑婆一たび出て纔に三
歳。今日端なく爲に送津す。業海掀翻して徹底涸る。分明に獨
露す本來人。

童女(火)

從生至死。披沙淘金。當陽百鍊。騰輝古今。恭惟某。百
鍊精金元一塊。瓶盤釵釧各森森。奇哉金剛不壞性。看
來四大與五陰。千門柳暗正法眼。萬戶花明涅槃心。與
麼告報。還有肯底麼。休於天上覓。莫向水中尋。(川僧)
生より死に至る。沙を披き金を淘る。當陽百鍊。古今に騰輝す。

恭しく惟れば某。百鍊の精金元一塊。瓶盤釵釧各森森。看來れば四大と五陰と。千門柳暗し正法眼。萬戸花明なり涅槃心。與麼の告報。還つて肯ふ底ありや。(炬)天上に於て覓むることを休め。水中に向つて尋ぬること莫かれ。

四月

其一居士(火)

看來無位一元公。火裡横身叫本空。四十九春彈指頃。人天花落北邙風。恭惟某。眉掛三尺劍。氣揮千鈞弓。能剛能強。能柔能弱。有仁有義。有孝有忠。葵藿傾陽。花與人似。人與花似。薔薇裊雨。露兼我同。我與露同。噫。塵塵無常國土。咄。法法實相圓融。有漏無漏。箴籬木杓。明投暗投。露柱燈籠。此是父母所生口說話底

閒言語。未出是非關。莫莫莫。具直透萬里關。不住青霄裡底眼。始可定始終。(炬)大千世界一時壞。灰自白兮火自紅。(澤庵)

看來たる無位の一元公。火裡身を横たへて本空を叫ぶ。四十九春彈指の頃。人天花落つ北邙の風。恭しく惟れば某。眉三尺の劍を掛け。氣千鈞の弓を揮く。能く剛能く強。能く柔能く弱。仁あり義あり。孝あり忠あり。葵藿陽に傾く。花人と似。人花と似たり。薔薇雨に裊む。露と我れと同じく。我れと露と同じ。噫。塵塵無常國土。咄。法法實相圓融。有漏無漏。箴籬木杓。明投暗投。露柱燈籠。此は是れ父母所生口說話底の閒言語。未だ是非の關を出てず。莫莫莫。直に萬里の關を透り。青霄裡に住せざる底の眼を具して。始めて始終を定むべし。(炬)大千

世界一時に壞し。灰自から白く火自から紅なり。

其二 居士(土)

長空雨歇夕陽生。夏樹庭陰返景晴。躑躅花紅應染出。杜鵑啼血一聲聲。恭惟某。有漏夢入夜雨覺。無明眠向曉風驚。擡脚於青山綠水。步步踏著。掉臂於烏道玄路。行行縱橫。可謂。歸入安樂國。坐斷涅槃城。且道。涅槃城是什麼所在。切忌沈吟臨行。(良久)飛絮落花春盡後。牡丹將發一株英。(虎云)

長空雨歇ちやうくうあめや夕陽生せきやうしやう。夏樹庭陰返景晴かじゆていんへんけいは。躑躅花紅てきちよくはなかくれなるにして應まさに染そめ出いたすべし。杜鵑血とけんちに鳴なく一聲聲せいくうやう。恭をんしく惟んれば某ぼう。有漏うろうの夢ゆめは夜雨やうに入いつて覺さめ。無明むみやうの眠ねは曉風げうふうに向むかつて驚おどろく。脚あしを青山せいざん綠水りよくすゐに擡もたげて。步步踏著はひたうちやくし。臂たてむきを烏道うだう玄路げんろに掉ふつて。

行行縱橫かうかうじやうわうたり。謂いつべし。安樂國あんらくこくに歸かへ入いし。涅槃城ねはんじやうを坐斷ざだんすと。且しらく道いへ。涅槃城ねはんじやう是なれ什麼なんの所在しよざいぞ。切せつに忌いむ沈吟ちんぎんして臨行りんかうすることを。(良久りやうきやうして)飛絮落花ひちらくはなはるつ春盡はるつさて後のち。牡丹將ぼたんまさに發ひらかんとす一株じゆの英えい。

其三 居士(火)

直得純清絕點時。機輪轉處電光遲。丙丁童子叫希有。火裡優曇和雪吹。恭惟某。愛物無黨。蒞民有慈。法華會中。倒跨五臺獅子。無垢世界。忽成八歲龍兒。直入涅槃一路。何涉生死兩岐。公案現成。荷葉團團似鏡。當陽直指。菱角尖尖似錐。淨裸裸地。不掛寸絲。雖然與麼。向上還有事。山僧說向誰。(擲火)欲問花來處。東君亦不知。喝。(大休)

直に得たり純清絶點の時。機輪轉ずる處電光遲し。丙丁童子希有と叫ぶ。火裡優曇雪に和して吹く。恭しく惟れば某。物を愛して黨なく。民に蒞んで慈あり。法華會中。倒に五臺の獅子に跨がり。無垢世界。忽ち八歳の龍兒となる。直に涅槃の一路に入る。何んぞ生死の兩岐に涉らん。公案現成。荷葉團團鏡よりも團し。當陽直指。菱角尖尖錐よりも尖れり。淨裸裸地。寸絲を掛けず。然も與麼なりと雖も。向上還た事あり。山僧誰にか説向せん。(火を擲つて)花の來處を問はると欲すれば。東君も亦知らず。喝。

其四 居士(火)

衆流朝宗。性海湛然。湛然出格。亦非湛然。某。即今有耶有耶。有也不是。無也不是。非僧非俗。非聖非凡。

當生無生。當死無死。這個全體畢竟如何。紅爐焰上芳草茸茸。丙丁童子呵呵一笑。(拔隊)

衆流朝宗。性海湛然。湛然出格。亦湛然にあらず。某。即今有か無か。有また不是。無また不是。僧にあらず俗にあらず。聖にあらず凡にあらず。生に當つて生なく。死に當つて死なし。這個全體畢竟如何ん。紅爐焰上芳草茸茸。丙丁童子。呵呵一笑す。

其五 居士(火)

十方薄伽梵。一路涅槃門。未審路頭在甚處。乾峰引拄杖。劃一劃曰。在這裏。鈍置人不少。雲門拈起扇子曰。扇子踔跳上三十三天。築著帝釋鼻孔。東海鯉魚打一棒。雨似盆傾。又何異把耳拭鼻涕。正與麼時。唯箇路頭畢

竟在甚處。喝。驀直去。(玄樓)

十方薄伽梵。一路涅槃門。未審路頭甚麼の處にかある。乾峰拄杖を引き。劃一劃して曰く。這裏にありと。人を鈍置するこ
と少からず。雲門扇子を拈起して曰く。扇子躡跳して三十三天
に上り。帝釋の鼻孔を築著し。東海の鯉魚打つこと一棒すれば。
雨盆を傾くるに似たりと。又何ぞ耳を把て鼻涕を拭ふに異らん。
正與麼の時。唯箇の路頭畢竟甚麼の處にかある。喝。驀直去。

其一 大姉(火)

榮輝如花花似夢。夢中三萬六千春。靈光不昧涅槃月。
影在浮雲淺處新。夫惟某。以慈爲宅。惟德有隣。或時
轉七軸蓮。教壞八歲龍女。或時拈一莖草。熱瞞丈六金
身。即心即佛。全假全真。常啼錯東請。善財強南詢。

鐵壁銀山。不通凡聖。愛河欲海。把定要津。正與麼時。
生死去來本無住處。地獄天堂豈立纖塵。鐵磨機轉轉轉。
丙丁童笑閭閻。此是某如幻三昧。更真歸處如何指陳。
白灰撥出紅麒麟。咄咄。(天休)

榮輝花の如く花夢に似たり。夢中三萬六千春。靈光不昧涅槃の
月。影は浮雲淺處に在つて新なり。夫れ惟れば某。慈を以て宅
と爲し。惟れ徳隣あり。或時は七軸の蓮を轉じ。八歳の龍女を
教壞し。或時は一莖草を拈じて。丈六の金身を熱瞞す。即心即
佛。全假全真。常啼錯つて東請し。善財強ひて南詢す。鐵壁
銀山。凡聖を通ぜず。愛河欲海。要津を把定す。正與麼の時。
生死去來本住處なし。地獄天堂豈に纖塵を立せん。鐵磨機轉轉
轉。丙丁童笑ひ閭閻。此れは是れ某が如幻の三昧。更に真歸の

處如何んが指陳せん。白灰撥出す紅麒麟。咄咄。

其二 大姉(火)

形山一寶太玲瓏。逼塞乾坤宇宙中。鎮海明珠連城壁。若論高價不曾同。恭惟某。以此一寶。入靈山會。以此一寶。掀翻魔宮。以此一寶。不怕地獄。以此一寶。不願天宮。即今透得牢關底時節。此一寶在甚麼處。(炬) 侵階草色連朝雨。滿地梨花昨夜風。(川僧)

形山の一寶太だ玲瓏。逼塞す乾坤宇宙の中。鎮海の明珠連城の壁。若し高價を論ずれば曾て同じからず。恭しく惟れば某。此の一寶を以て。靈山會に入り。此の一寶を以て。魔宮を掀翻し。此の一寶を以て。地獄を怕れず。此の一寶を以て。天宮を願はず。即今牢關を透得する底の時節。此の一寶甚麼の處にかある。

(炬) 階を侵す草色連朝の雨。滿地の梨花昨夜の風。

其三 大姉(土)

清夜三更明月前。十分爽氣滿山川。機頭石女驚回夢。金線縱橫暗裡穿。夫惟某。纔臥床蓐。頓謝世緣。淨裸裸赤洒洒。不蒙半點迷悟塵垢。冷湫湫明歷歷。豈爲五蘊生死絆纏。直下踢倒涅槃臺。無端撐破般若船。且道。一靈真性。落在那邊。(良久) 篩金搖曳藤蘿影。卷幔翻鱗竹樹烟。(千丈)

清夜三更月明の前。十分の爽氣山川に滿つ。機頭石女夢を驚回す。金線縱橫暗裡に穿つ。夫れ惟れば某。纔に床蓐に臥し。頓に世縁を謝す。淨裸裸赤洒洒。半點の迷悟塵垢を蒙らず。冷湫湫明歷歷。豈に五蘊の生死絆纏を爲さん。直下踢倒す涅槃臺。

端はしなく撐破しやうはす般若船はんにやせん。且しばらく道いへ。一靈れいの眞性しんじやう。那邊なへんにか落らく在ざいす。(良久りやうきやうして)金きんを篩ふるうて搖曳たうえいたり藤蘿とうらの影かげ。幔まんを卷まいて翻へん翻はんたり竹樹ちくじゆの烟けむり。

其四 大姉(火)

本來面目露堂堂。杜宇聲中山月涼。父母非親佛非道。爲誰一曲唱還鄉。夫惟某。信服無價。戒珠有光。參玄具金剛眼。工夫傾鐵石腸。凌行婆扣長髭。豈喫柳樛。劉鐵磨到滹嶠。不犯鋒鋦。打破生死關鎖。脫盡涅槃津梁。穿柳巷入花街。七凹八凸。嘯風臺眠月榭。百子千當。這箇是某平生受用不盡底消息。更有末後那一句。如何舉揚。(擲火)火裡蓮華拂拂香。咄。(西川)

本來ほんらいの面目めんもく露堂堂だうだう。杜宇と聲せい中山ちゆうざん月涼げつりやう。父母親ふぼしんにあらず佛道ぶつだうに

あらず。誰たが爲ために一曲きよく還鄉げんきやうを唱となへん。夫それ惟をれは某ぼう。信服しんぷく價あなひなく。戒珠かいじゆ光ひかりあり。參玄さんげん金剛こんがうの眼がんを具ぐし。工夫くふう鐵石てつせきの腸ちやうを傾かたむく。凌行りやうぎやう婆長ばちやう髭しを扣たき。豈あに柳樛しりつを喫きつせん。劉鐵磨りうてつ滹嶠しゆきやうに到いたつて。鋒鋦ほうくを犯をかさず。生死しやうじの關鎖くわんさを打破だはし。涅槃ねはんの津梁しんりやうを脱盡だつじんす。柳巷りやうかうを穿うち花街けわがいに入る。七凹しちあう八凸はつとつ。風臺ふうだいに嘯さき月榭げつしゃに眠ねむる。百子ひやくし千當せんたう。這箇しやこは是れ某ぼうが平生受用不盡底へいせいじゆふじんていの消息せうそく。更さらに末後まつごの那な一句いちごあり。如何いかんか舉揚こやうせん。(火ひを擲なつて)火裡くわりの蓮華れんげ拂拂はつはく香かうし。咄とつ。

其一 信士(火)

一夢人間功就歸。杜鵑慟哭淚霑衣。天堂地獄落花雪。片片隨風自在飛。恭惟某。世世無榮辱。念念忘是非。意氣自平澗松風度。人生七十朝權露晞。遊戲三昧。白

鷺下青畝。轉身一句。黃鸝啼翠微。忉利兜率。說什麼
等妙枷鎖。刀山劍樹。論什麼大小鐵圍。洒洒落落。堂
堂巍巍。如上閒落索乃且措。某會麼。若又不會。待丙
丁童子舌上發光輝。看看天地火爐韜。鑄出鐵牛那一機
喝。(鐵山)

一夢人間功就つて歸る。杜鵑慟哭して涙衣を霑す。天堂地獄落
花の雪。片片風に随つて自在に飛ぶ。世世榮辱なし。念念是非
を忘す。意氣自から平にして澗松風度り。人生七十朝權露啼く。
遊戯三昧。白鷺青畝に下ざる。轉身の一句。黃鸝翠微に啼く。
忉利兜率。什麼の等妙枷鎖を説かん。刀山劍樹。什麼の大小鐵
圍を論ぜん。洒洒落落。堂堂巍巍。如上の閒落索は乃ち且らく
措く。某會すや。若し又會せずんば。丙丁童子の舌上光輝

を發するを待て。看よ看よ天地の火爐韜。鑄出す鐵牛の那一機
喝。

其二 信士(土)

西也在東方。東也在西方。南北東西不是別方。七縱八
横一任汝掉臂行。有偈爲汝舉著。(拂一拂)天產蓮華不
用裁。瑠璃海上四時開。擬對面無量壽佛。醫王善逝出
頭來。看看。(玄樓)

西や東方にあり。東や西方にあり。南北東西是れ別方にあら
ず。七縱八横汝が臂を掉つて行くに一任す。偈あり汝が爲に舉
著せん。(拂一拂して)天産の蓮華裁ゆることを用ゐず。瑠璃海
上四時開く。無量壽佛に對面せんと擬すれば。醫王善逝出頭し
來たる。看よ看よ。

其三 信士(火)

本然清淨不遮藏。法界周徧會也麼。大地山河同兔角。去來生滅眼中花。(曹海)

本然清淨遮藏せず。法界周徧會すや。大地山河兔角に同じ。去來生滅眼中の花。

其一 信女(火)

會聞末後牢關訣。今日臨行用得奇。慶快平生個時節。丙丁燒却兩莖眉。某。去莫遲疑。幻化空身即法身。展手打破明鏡。無明實性即佛性。擡腳踏斷紅絲。踏斷紅絲人不見。杜鵑啼在落花枝。(五山)

會て聞く末後牢關の訣。今日臨行用ゐ得て奇なり。慶快平生個の時節。丙丁燒却す兩莖の眉。某。去るに遲疑することな

かれ。幻化の空身即法身。手を展べて明鏡を打破す。無明の實性即佛性。脚を擡げて紅絲を踏斷す。紅絲を踏斷して人見えす。杜鵑啼いて落花の枝にあり。

其二 信女(火)

受生貞潔庭前柏。祖意明明亘古今。憎愛是非都莫管。本來不改涅槃心。恭惟某。以此揭示。終折合去。平生做處。神鬼不侵。刀山崩裂。爲善根岑。劒樹摧折。爲功德林。嘆。雖然與麼。但能體取無生意。末後眞歸微妙深。恁麼一句。如何追尋。(炬)火把童子太饒舌。燈籠露柱笑吟吟。(川僧)

受生貞潔庭前の柏。祖意明明古今に亘る。憎愛是非都て管するなし。本來改めず涅槃心。恭しく惟れば某。此の揭示を以て。

終に折合し去る。平生の做處。神鬼侵さず。刀山崩裂して。善根岑と爲り。劔樹摧折して。功德林と爲る。嘆。然も與麼なりと雖も。但能く無生の意を體取し。末後の眞歸微妙深し。恁麼の一句。如何んが追尋せん。(炬)火把童子太だ饒舌。燈籠露柱笑ひ吟吟。

其三 信女(火)

看看南華一株椿。歲序八千秋又春。八千歲只半炊夢。別有長生不老人。恭惟某。劫壺裏有駐春術。露出妙圓無相身。本在佛地不尊貴。雖處凡間豈同塵。此方他界沒蹤跡。撥轉如來正法輪。即今撥轉正法輪來看。(炬)野老不知堯舜力。鼕鼕打鼓祭江神。(川僧)看よ看よ南華一株の椿。歲序八千秋又春。八千歲只半炊の夢。

別に長生不老の人あり。恭しく惟れば某。劫壺裏春を駐むるの術あり。露出す妙圓無相の身。本佛地にありて尊貴ならず。凡間に處すと雖も豈に塵に同らせんや。此方他界沒蹤跡。撥轉す如來の正法輪。即今正法輪を撥轉し看よ。(炬)野老は知らず堯舜の力。鼕鼕を打して江神を祭る。

其一 童子(土)

幻寄閻浮方四歲。花零春暮瞥然歸。無生國裡風光好。處處杜鵑叫翠微。(以拄杖擊棺)臨行端的無他子。薦取棒頭第一機。(鐵牛)閻浮に幻寄すること方に四歲。花零ち春暮れて瞥然として歸る。無生國裏風光好し。處處杜鵑翠微に叫ぶ。(拄杖を以て棺を撃つて)臨行の端的他子なし。薦取せよ棒頭の第一機。

其二 童子(火)

空元非色色非空。白玉樓成黃壤中。鳴鳥一聲春夢斷。
 天堂地獄落花風。恭惟某。學字有法。讀書無功。命也
 匪天。類顏子先尼父。黃而不秀。如童鳥於楊雄。分甘
 念母。吐血驚翁。一十三年前。無生死處示生死。一十
 三年後。出圓通又入圓通。淨裸裸沒拘束。赤洒洒絕羅
 籠。某別有真歸那一句。作麼生研究去。(炬)昨夜金鳥
 飛入海。曉天依舊一輪紅。喝。(天休)

空元色に非ず色空にあらず。白玉樓成る黄壤の中。鳴鳥一聲
 春夢斷ゆ。天堂地獄落花の風。恭しく惟れば某。字を學んで法
 あり。書を讀んで功なし。命や天に匪ず。顔子の尼父に先んづ
 るに類す。黃にして秀せず。童鳥の楊雄に於けるが如し。甘を

分つて母を念ひ。血を吐いて翁を驚かす。一十三年前。生死な
 き處。生死を示し。一十三年後。圓通を出て、又圓通に入る。
 淨裸裸拘束を没し。赤洒洒羅籠を絶す。某別に真歸の那一句あ
 り。作麼生が研究し去らん。(炬)昨夜金鳥飛んで海に入り。曉
 天舊に依て一輪紅なり。

童女(土)

以死謂。則從古至今。盡天盡地。無不是死。鐵牛眠熟
 野外烟。以生謂。則從古至今。盡天盡地。無不是生。
 石樹花開巖邊枝。明明空劫以前事。歷歷萬象之中相。
 故曰。生也全機現。死也全機現。正恁麼會時作麼生。
 咄。去。放汝三十棒。(玄樓)
 死を以て謂はゞ。古より今に至るまで。盡天盡地。是れ死なら

ざるなし。鐵牛眠り熟す野外の烟。生を以て謂はゞ。古より今に至るまで。盡天盡地。是れ生ならざることなし。石樹花開く巖邊の枝。明明たり空劫以前の事。歴歴たり萬象之中の相。故に曰ふ。生や全機現。死や全機現と。正恁麼に會する時作麼生。咄。去れ。汝に三十棒を放るす。

五月

上(土)

劫火洞然勢上騰。大海乾枯天地崩。只有白雲可怡悅。青山終不露峻嶒。恭惟某。百年光景一彈指。今日看來火裏氷。生死涅槃誰縛汝。空中結網本無繩。脚頭脚尾絶隔碍。踢翻須彌最上層。即今向甚麼處履踐。(炬)無邊風月眼中眼。不盡乾坤燈外燈。(川僧)

劫火洞然として勢ひ上騰。大海乾枯し天地崩る。只白雲あつて怡悦すべし。青山終に峻嶒を露さす。恭しく惟れば某。百年の光景一彈指。今日看來れば火裏の氷。生死涅槃誰か汝を縛す。空中の結網本繩なし。脚頭脚尾隔碍を絶す。踢翻す須彌の最上層。即今甚麼の處に向つて履踐せん。(炬)無邊の風月眼中の眼。不盡の乾坤燈外の燈。

其二 居士(土)

人間二十又餘霜。嚙苦嘗辛夢一場。昨夜塵勞雲散去。白蓮開處月蒼蒼。別別。莫言四大分離去。擎露碧荷葉葉香。喝。(獨園)

人間二十又餘霜。苦を嚙み辛を嘗む夢一場。昨夜塵勞雲散じ去り。白蓮開く處月蒼蒼。別別。言ふこと莫かれ四大分離し去る

第一編 在家門 乘炬香語 五月

と。露を撃く碧荷葉葉香し。喝。

其三 居士(土)

透得眞如法界。菩提心方始得發。何故如是。所謂菩提心也者。自未得度先度他之心是矣。眞如法界無自無他。未度什麼而先度什麼。所以道。透得眞如法界。入我這裏來。先度他之心。具得又自親。是以名曰發菩提心。已是恁麼。先度他處。畢竟以什麼爲驗。(拂一拂) 翡翠踏翻荷葉雨。鷺鷥衝破竹林烟。(玄樓)

眞如法界を透得すれば。菩提心方に始めて發するを得ん。何んが故に是くの如くなる。所謂る菩提心とは。自未得度先度他の心是れなり。眞如法界自なく他なし。未だ什麼をか度せずして先づ什麼をか度す。所以に道ふ。眞如法界を透得すれば。我が這

裏に入り來たると。先度他の心。具に得て又自から親し。是を以て名けて發菩提心と曰ふ。已に是れ恁麼。先度他の處。畢竟什麼を以てか驗と爲さん。(拂一拂して) 翡翠踏翻す荷葉の雨。鷺鷥衝破す竹林の烟。

其四 居士(土)

孤峰秀出絶攀躋。萬岳千山勢豈齊。天上人間藏不得。而今土上更加泥。恭惟某。居維摩室。示維摩病。慈悲爲女。法喜爲妻。擬百年於隍中焦鹿。觀三世於甕裏醜鷄。斷命根不揮利刃。刮眼膜寧借金篋。六十年前。菩提即煩惱。六十年後。煩惱即菩提。不羨上界。不厭泥犂。悟悟悟無悟。迷迷迷無迷。迷悟無二。超佛階梯。向上一句。千聖不携。熟梅經雨落村落。新竹穿雲含晚

妻。上來與麼揭示。只爲止小兒啼。末後履踐底。如何辨端倪。咄。舉頭殘照在。本是住居西。(川僧)

孤峰秀出して攀躋を絶す。萬岳千山勢ひ豈に齊しからんや。天上人間藏すことを得ず。而今土上更に泥を加ふ。恭しく惟れば某。維摩の室に居し。維摩の病を示す。慈悲を女となし。法喜を妻と爲す。百年を墮中の焦鹿に擬し。三世を甕裡の醯鷄に觀ず。命根を斷ずるに利刃を揮はず。眼膜を刮るに寧んぞ金篋を借らんや。六十年前。菩提即煩惱。六十年後。煩惱即菩提。上界を羨まず。泥犁を厭はず。悟悟の悟に悟なく。迷迷の迷に迷なし。迷悟無二。佛の階梯を超え。向上の一句。千聖不携。熟梅雨を経て村落に落ち。新竹雲を穿つて晚妻を含む。上來與麼の揭示。只小兒の啼を止めんが爲なり。末後履踐底。如何んが

端倪を辨ぜん。咄。頭を擧ぐばれ殘照在り。本是れ住居の西。

其五 居士(火)

晨參暮請。鵲噪鴉鳴。別求入路。十萬里程。恭惟某。平生已諳這般事。一家團圓說無生。即今認得無生路。無生曲調今已成。諸人還聽無生一曲麼。(炬)若識琴中趣。何勞絃上聲。(川僧)

晨參暮請。鵲噪鴉鳴。別に入路を求めば。十萬里程。恭しく惟れば某。平生已に這般の事を諳じ。一家團圓無生を説く。即今認得す無生の路。無生の曲調今已に成る。諸人還て無生の一曲を聴くや。(炬)若し琴中の趣を識らば。何ぞ絃上の聲を勞せん。

其六 居士(火)

透過三級浪。發動一聲雷。好箇轉身路。金鱗豈曝鰓。

恭惟某。四大五蘊假和合。百年一夢忽驚回。直踞佛位
 獅子座。不坐人間蟻王臺。涅槃門裏長荆棘。生死路頭
 鎖莓苔。塵塵剝剝沒蹤跡。四方八面雪成堆。一色功中
 移一步。青山深處歸去來。正當恁麼時節子。平生伎倆
 安在哉。(炬) 大洋海底紅塵起。優鉢羅華火裏開。(川僧)
 三級の浪を透過し。一聲の雷を發動す。好箇轉身の路。金鱗豈
 に鯁を曝さんや。恭しく惟れば某。四大五蘊假に和合し。百年
 一夢忽ち驚回す。直に佛位の獅子座に踞し。人間の蟻王臺に
 坐せず。涅槃門裏荆棘を長じ。生死路頭莓苔を鎖す。塵塵剝剝
 沒蹤跡。四方八面雪堆を成す。一色功中一步を移す。青山深き
 處歸去來。正當恁麼の時節子。平生の伎倆安んか在于や。(炬)
 大洋海底紅塵起り。優鉢羅華火裏に開く。

其七 居士(火)

菊有芳兮蘭有秀。現成公案夕陽西。涅槃一路無關鎖。
 百億泥犂脚下泥。恭惟某。會麼。明月清風自己三昧。
 青山綠水打成一片。元自無地獄。豈又有天堂。若未會。
 山僧看提携去矣。(擲炬) 木鳩火裡啼。喝。(鐵山)
 菊に芳あり蘭に秀あり。現成公案夕陽の西。涅槃の一路關鎖な
 し。百億の泥犂脚下の泥。恭しく惟れば某。會すや。明月清風
 自己の三昧。青山綠水打成一片。元自から地獄なし。豈に又天
 堂あらんや。若し未だ會せずんば。山僧が提携し去るを看よ。
 (炬を擲つて) 木鳩火裡に啼く。喝。

其一 大姉(火)

白珪無瑕本來圓。秘在形山四十年。拈得分明與人看。

磬聲鳴破日中天。夫以某。內持真節。外謝塵緣。事夫順柔。日月嘗艱難。敢念死佛。從子嶮峻。寒溫沾鹽醬。要參活禪。水晶椀裡吞佛祖。藥爐鑊內煮山川。幻化空身即法身。花殘梅雨後。無明實性即佛性。松秀雪霜前。這箇是某平生活三昧。山僧更有送行句。(舉火)會麼。龍女變成男子處。出泥露重一池蓮。喝。(獨園)

白珪瑕なく本來圓なり。秘して形山にある四十年。拈得して分明に人に與へて看せしむ。磬聲鳴破す日中の天。夫れ以れば某。内貞節を持し。外塵縁を謝す。夫に事へて順柔。日月艱難を嘗め。敢て死佛を念ず。子に従つて嶮峻。寒溫鹽醬を沾ふ。活禪に參ずるを要す。水晶椀裡佛祖を呑み。藥爐鑊内山川を煮る。幻化の空身即法身。花は殘す梅雨の後。無明の實性即佛性。

松は秀づ雪霜の前。這箇は是れ某が平生の活三昧。山僧更に送行の句あり。(火を舉げて)會すや。龍女變成男子の處。泥を出て露は重し一池の蓮。喝。

其二 大姉(主)

淨珠院中。本無去來之相。慈性理致。寧存男女之相。十旬流景不可繫。夕露晨霜無限情。伏惟某。慈質順忍。淑德貞良。毓諸孫於襁褓之中。承一家於箕裘之業。加之。投誠佛門。尊崇祖道。無五障可除。無六識可惡。翻三毒作三聚淨戒。轉六識作六種神通。淨裸裸。即心即佛。赤洒洒。非心非佛。上來某平生活三昧底。山僧別有送行一句。諦聽諦聽。相送出門松樹在。爲君葉葉起清風。喝。(獨園)

淨珠院中。本去來の相なし。慈性理致。寧んど男女の相を存せん。十旬流景繫くべからず。夕露晨霜限りなきの情。伏して惟れば某。慈質順忍。淑徳貞良。諸孫を襁褓の中に毓し。一家を箕裘の業に承く。加之。誠を佛門に投じ。祖道を尊崇す。五障の除くべきなく。六識の惡むべきなし。三毒を翫へして三聚淨戒と作し。六識を轉じて六種の神通と作す。淨裸裸。即心即佛。赤洒洒。非心非佛。上來は某が平生の活三味底。山僧別に送行の一句あり。諦聽せよ諦聽せよ。相送つて門を出づれば松樹あり。君が爲に葉葉清風を起す。喝。

其三 大姊(火)

智不到時一句無。強涉言說便齟齬。雖然一句分明在。截鶴元來只續鼻。恭惟某。雖現婦女身。便是大丈夫。

眉間掛寶劍。斬却老臊胡。仁義道中語。推倒覺師姑。頂門具正眼。衣裡繫明珠。所以。迷雲散盡。愛河乾枯。諸三界於涸轍鮒。觀百年於過隙駒。縱斷煩惱。持蠶測海。直入涅槃。待兔守株。與麼則說甚麼出生入死。堪笑百丈脫野狐。五百生來野狐窟。迷却多少大毘盧。正體藏不得。日輪夜半照閻浮。這個是某一生履踐。臨行一句如何號呼。(炬)百鍊精金無變色。今朝重試入紅爐。

(川僧)

智不倒の時一句なし。強ひて言說に涉らば便ち齟齬せん。然りと雖も一句分明にあり。鶴を截つて元來只鼻に續く。恭しく惟れば某。婦女身を現すと雖も。便ち是れ大丈夫。眉間に寶劍を掛け。老臊胡を斬却す。仁義道中の語。覺師姑を推倒し。頂門

正眼を具し。衣裡明珠を繫く。所以に。迷雲散盡し。愛河乾枯す。三界を涸轍の鮒に諳んじ。百年を過隙の駒に觀ず。縦ひ煩惱を斷ずるも。蠶を持して海を測り。直に涅槃に入るも。兔を待ちて株を守る。與麼ならば則ち甚麼の出生。入死とか説かん。笑ふに堪えたり百丈野狐を脱すること。五百生來の野狐窟。迷却す多少の大毘盧。正體藏すことを得ず。日輪夜半閻浮を照す。這箇は是れ某が一生の履踐。臨行の一句如何んか號呼せん。(炬)百鍊の精金變色なし。今朝重ねて試みに紅爐に入る。

其四 大姉(火)

此方真教在音聞。傾倒心腸説與君。諸佛出身那一路。青青修竹送南薰。恭惟某。始終一節。末後慇懃。尼總持得吾肉。仙陀婆出其群。隨緣真如不變真如。有水皆

含月。觀照般若實相般若。無山不帶雲。拗折拄杖七八尺。脱却鐵枷三百斤。正與麼時。還覺寒毛卓豎麼。紅爐裡雪紛紛。(大休)

此の方真教音聞にあり。心腸を傾倒して君に説與す。諸佛出身の那一路。青青たる修竹南薰を送る。恭しく惟れば某。始終一節。末後慇懃。尼總持吾が肉を得。仙陀婆其の群を出づ。隨緣真如不變真如。水あり皆月を含む。觀照般若實相般若。山として雲を帶ざるなし。拗折す拄杖七八尺。脱却す鐵枷三百斤。正與麼の時。還つて寒毛卓豎することを覺ふや。紅爐裡雲紛紛。

其一 信士(火)

欣欣萬木綠清新。中有靈枝劫外春。昔日瞿曇纒拈起。無端引得破顏人。恭惟某。欲識此花奇絕處。四時不凋

勝大椿。聖者深根固蒂。謂之菩提善果。凡愚摘葉尋枝。謂之生死苦輪。生死菩提俱是幻。枝葉根蒂本非真。這箇消息。某還信得及也無。(炬)不信爲君以火試。金蓮捧出紫金身。(川僧)

欣欣たる萬木綠清新。中に靈枝劫外の春あり。昔日瞿曇纔に拈起し。端しなく引得す破顔の人。恭しく惟れば某。此の花奇絶の處を識らんと欲すれば。四時凋まらず大椿に勝る。聖者根を深うし蒂を固うす。之を菩提の善果と謂ふ。凡愚葉を摘み枝を尋ぬ。之を生死の苦輪と謂ふ。生死菩提俱に是れ幻。枝葉根蒂本真に非らず。這箇の消息。某還つて信得及するや也なしや。(炬)信せずんば君が爲に火を以て試みん。金蓮捧げ出す紫金身。

其二 信士(土)

拔山蓋世氣如虹。義重命輕寧願躬。君見萬年功德水。清涼吹起白蓮風。(獨園)

拔山蓋世氣虹の如し。義重く命輕し寧んぞ躬を顧みん。君見よ萬年の功德水。清涼吹き起す白蓮の風。

其三 信士(土)

人人自有光明在。通身赫赫。從晝至夜。無有斷絶時。不是青黃赤白黑。非色非心。非有非無。非因果法。是諸佛本源。一切衆生根本。一切衆生因什麼闍然不會。嘆。我奴不識錦囊重。裏得青山暮色歸。(玄樓)
人人自から光明の在るあり。通身赫赫。從晝至夜。斷絶の時あるなし。是れ青黃赤白黒に非らず。色に非らず心に非らず。有に非らず無に非らず。因果の法に非らず。是れ諸佛の本

源。一切衆生の根本。一切衆生什麼に因つてか闇然不會なる。嘆。我が奴は識らず錦囊の重きを。青山の暮色を裏み得て歸る。

其四 信士(火)

寂而常照。騰輝古今。箇中消息。以火試金。恭惟某。精金百鍊無變色。即是渠儂本來心。家珍本不從門入。蓋天蓋地出胸襟。所以。老僧平生無語句。爲君強彈沒絃琴。君若會得琴中趣。須彌南畔絕知音。即今臨行時節子。誰是知音。試盍簪。(炬) 丙丁童子。鉢水投針。(川僧)

寂にして常に照らし。古今に騰輝す。箇中の消息。火を以て金を試む。恭しく惟れば某。精金百鍊變色なし。即ち是れ渠儂本來の心。家珍本門より入らず。蓋天蓋地胸襟を出づ。所以に。

老僧平生語句なし。君が爲に強て彈ず沒絃琴。君若し琴中の趣を會得せば。須彌南畔知音を絶す。即今臨行の時節子。誰か是れ知音。試みに盍簪せん。(炬) 丙丁童子。鉢水に針を投ず。

其一 信女(土)

思議不及處。名之不思議。以不思議曰妙。汝有心其妙無上。所以名曰無上妙心。雖然與麼。勿錯向五蘊堆中尋覓。古人曰。學道之人不識眞。唯爲從前認識神。無始劫來生死本。癡人喚作本來人。正恁麼時。此心畢竟在什麼處。山僧敢道。不是幽州便江南。已是汝之心。因什麼說幽州又說江南。不見道。妙。(玄樓)

思議及ばざる處。之を不思議と名け。不思議を以て妙と曰ふ。汝に心あり其の妙無上。所以に名けて無上妙心と曰ふ。然も

與麼なりと雖も。錯つて五蘊堆中に向つて尋覓すること勿れ。
 古人曰く。學道の人眞を識らざること。唯從前の識神を認む
 るが爲めなり。無始劫來生死の本。癡人喚んで本來の人と作す。
 正恁麼の時。此の心畢竟什麼の處にかある。山僧敢て道はん。
 是れ幽州にあらずんば便ち江南と。已に是れ汝の心。什麼に因
 つてか幽州と説き又江南と説かん。道ふことを見ずや。妙。

其二 信女（火）

萬法從來皆歸一。即是忍辱波羅蜜。娑羅林樹一百年。
 皮膚脫落一眞實。恭惟某。一百年來娑羅林。枝葉繁茂
 香苾苾。今日業風匝地生。和根吹倒一時失。一眞實相
 只依然。上下四維無等匹。即今還知一眞實麼。（炬）閻
 浮一至尊。天上無雙日。（川僧）

萬法從來皆一に歸す。即ち是れ忍辱波羅蜜。娑羅林樹一百年。
 皮膚脫落一眞實。恭しく惟れば某。一百年來の娑羅林。枝葉繁
 茂香苾苾。今日業風匝地に生ず。根に和して吹倒して一時に失
 す。一眞實相只依然。上下四維等匹なし。即今還つて一眞實を
 知るや。（炬）閻浮一至尊。天上雙日なし。

其三 信女（火）

梅霖時節雨還晴。幾日雷鳴洪大聲。比叡峰頭青欲滴。
 插秧翁媪野歌清。伏惟某。天艷容色。溫良性情。二十
 四享人間壽。某月某日歸天上榮。滿闈帶淚老父母。合
 家含愁小弟兄。即心即佛。遠路何説假他力。是心是佛。
 愚婦何耻對賢明。此是某平生活生涯也。即今歸郷一句
 作麼生。野火燒不盡。春風吹又生。（獨園）

梅霖の時節雨還晴る。幾日か雷鳴す洪大の聲。比叡峰頭青滴らんと欲す。秧を挿む翁媪野歌清し。伏して惟れば某。天艶の容色。溫良の性情。二十四人間の壽を享け。某月某日天上の榮に歸す。滿闈涙を帶ぶ老父母。合家愁を含む小弟兄。即心即佛。遠路何んぞ他力を假るを説かん。是心是佛。愚婦何んぞ賢明に對するを耻ぢん。此れは是れ某が平生の活生涯なり。即今歸郷の一句作麼生。野火焼いて盡さず。春風吹いて又生ず。

其四 信女(土)

女丈夫兒掉臂旋。泥丸一路本無邊。鏝頭信手活埋了。變作黃金五月天。正與麼時。諸人還知歸家穩坐底處麼。若也不及。看看。清涼樹下打安眠。咄。(大休)
女丈夫兒臂を掉つて旋る。泥丸一路本無邊。鏝頭手に任せて活埋了る。變じて黄金と作す五月の天。正與麼の時。諸人還つて歸家穩坐底の處を知るや。若し也信不及ならば。看よ看よ。清涼樹下安眠を打す。咄。

其五 信女(火)

一輪心月本來圓。明鏡非臺輝碧天。無孔鐵鎚鎚碎了。江南野水白鷗前。恭惟某。眉宇秀發。和氣霽然。三世妙德尊稱知母。五障娑竭女號華鮮。捨邪歸正。顯實開權。加之。清淨行者不入涅槃。翡翠踏翻荷葉雨。破戒比丘不墮地獄。鷺鷥衝破竹林烟。莫就錯錯錯。須呵玄玄。還會。(擲火) 向上一路。千聖不傳。咄。(大休)
一輪の心月本來圓なり。明月臺に非ず碧天に輝く。無孔の鐵鎚鎚碎了る。江南野水白鷗の前。恭しく惟れば某。眉宇秀發。比丘不墮地獄。鷺鷥衝破竹林烟。莫就錯錯錯。須呵玄玄。還會。(擲火) 向上一路。千聖不傳。咄。(大休)

和氣靄然。三世妙德尊知母と稱し。五障娑竭女華鮮と號す。邪
 を捨て正に歸し。實を顯し權を開く。加之。清淨の行者涅槃に
 入らず。翡翠踏躡す荷葉の雨。破戒の比丘地獄に墮せず。鷺鷥
 衝破す竹林の烟。錯錯錯に就くこと莫れ。須らく玄玄を呵す
 べし。還つて會すや。(火を擲つて) 向上の一路。千聖不傳。
 咄。

其六 信女(火)

地獄天堂一夢中。掃除五障絶三從。凡鱗脱盡底時節。
 顔面如花娑竭龍。夫以某。觀世間相。慕教外宗。隨緣
 真如不變真如。烟鎖翠竹。觀照般若實相般若。風吹幽
 松。了了時是何物。玄玄玄處莫留蹤。雖然與麼。聲
 前一句君聽取。(擲火) 青山不改舊時容。咄。(大休)

地獄天堂一夢の中。五障を掃除して三從を絶す。凡鱗脱盡底の
 時節。顔面花の如し娑竭龍。夫れ以れば某。世間の相を觀し。
 教外の宗を慕ふ。隨緣真如不變真如。烟翠竹を鎖す。觀照般若
 實相般若。風幽松を吹く。了了の時はれ何に物ぞ。玄玄玄の
 處蹤を留むるなし。然も與麼なりと雖も。聲前の一句君聽取せ
 よ。(火を擲つて) 青山改めず舊時の容。咄。

其一 童子(火)

正當五月一陰生。直看初爻一陽滅。無生而生。大洋海
 底倒種花。不滅而滅。虚空那畔橫抽楔。且道。生滅滅
 已時。何處著分別。信手拈來火把紅。爲鎔腦後半斤鐵。
 (正山)

正當五月一陰生ず。直に看る初爻一陽の滅するを。無生にして

生ず。大洋海底倒に花を種ゆ。不滅にして滅す。虚空那畔横に楔を抽く。且らく道へ。生滅滅し已る時。何處にか分別を著けん。手に信せ拈じ來つて火把紅なり。爲に鎔かす腦後半斤の鐵。

其二 童子(土)

滿月明明影漸望。庭梅子熟色將黃。可憐夜半狂風起。驚覺人間夢一場。恭惟某。還薦得麼。其或未會。重爲指示。(以拄杖卓卓)已住人間纔九霜。情塵未染洞心光。任他掉臂遽然去。就路直歸常樂鄉。(鐵牛)

滿月明明影漸望。庭梅子熟して色將に黃ならんとす。憐れむべし夜半狂風起り。驚き覺す人間夢一場。恭しく惟みれば某。還つて薦得すや。其れ或は未だ會せずんば。重ねて爲に指示せ

ん。(拄杖を以て卓卓して)已に人間に住すること纔に九霜。情塵未だ染まらず心光洞なり。任他あれ臂を掉つて遽然として去ることを。路に就て直に歸る常樂の郷。

其一 童女(火)

翻身一句。珠轉玉回。前面背後。鳥背魚鰓。恭惟某。生死路頭無關鎖。朝雲歸去暮雲來。千變萬化不移易。家山依舊碧崔嵬。且道。到家山底一句。作麼生道著。

(炬)日頭夜半白如漆。玉殿深沉生綠苔。(川僧) 翻身の一句。珠轉じ玉回る。前面背後。鳥背魚鰓。恭しく惟れば某。生死路頭關鎖なし。朝雲歸り去つて暮雲來たる。千變萬化移し易からず。家山舊に依つて碧崔嵬。且らく道へ。家山に到る底の一句。作麼生が道著せん。(炬)日頭夜半白漆の如く。

玉殿深沉綠苔を生ず。

其二 童女(七)

直下來也閃電光。不論這畔與那方。南薰吹入無生曲。舜若多神舞袖長。某。正與麼時。謂少謂老。既是夢幻之六喻。乃來乃去。豈非傀儡之一場。到頭不屬生佛。畢竟迴脫斷常。且作麼生是童女安身立命處。(良久)杜鵑啼盡黃梅雨。驀地一番洗彼蒼。(面山)

直下來也電光閃閃。這畔と那方とを論せず。南薰吹き入る無生の曲。舜若多神舞袖長し。某。正與麼の時。少と謂ひ老と謂ふ。既に是れ夢幻の六喻。乃ち來り乃ち去る。豈に傀儡の一場にあらずらんや。到頭生佛に屬せず。畢竟迴に斷常を脱す。且く作麼生か是れ童女安身立命の處(良久して)杜鵑啼き盡す

黃梅の雨。驀地一番彼の蒼を洗ふ。

六月

其一 居士(七)

炎天梅藥太奇絶。不假洪鈞造化工。昨夜無常遭天折。芳名留在少年叢。夫惟某。姓出貴族。望重群公。滕王閣前。希子安十三之匹。秦相幕下。慕甘羅十二之功。日月欲明。還易雲霧。芝蘭欲脩。也是秋風。塵說刹說熾然說。大空小空畢竟空。生也不生。人人瑠璃琴瑟。死也不死。箇箇水精燈籠。百雜碎兮。銀山鐵壁。一勘破兮。金圈栗蓬。若不薦取。荷背風翻白。蓮腮雨褪紅。更有「一著」。若何通去。未下一鏤先活葬。(擲鏤)白雲穿

破碧玲瓏。(西川)

炎天の梅葉太だ奇絶。洪鈞造化の工を假らず。昨夜無常天折に遭ふ。芳名留めて少年の叢にあり。夫れ惟れば某。姓は貴族より出て。望は群公より重し。滕王閣前。子安十三の匹を希ひ。秦相幕下。甘羅十二の功を慕ふ。日月明ならんと欲すれば。還つて雲霧なり易く。芝蘭脩ならんと欲すれば。也是れ秋風。塵説刹説熾然説。大空小空畢竟空。生や不生。人人瑠璃の琴瑟。死や不死。箇箇水精の燈籠。百雜碎。銀山鐵壁。一勘破。金圈栗蓬。若し薦取せずんば。荷背風白を翻ひし。蓮腮雨紅を褪ひ。更に一著あり。若何んが通じ去らん。未だ一鏢を下ださずして先つ活葬す。(鏢を擲つて)白雲穿破す碧玲瓏。

其二居士(土)

五十餘年夢一場。清貧濁富謾商量。要知堅固法身佛。一
 朶朶蓮花六月涼。新歸元某。資性正直。氣宇溫良。植
 善根於閒田中。覺樹將秀。養靈苗於禪定裏。心華既香。
 一路涅槃門。蟬吟朝露。十方薄伽梵。蛙噪新秧。獅子
 嘯呻。論甚淨土穢土。象王回顧。說甚彼鄉此鄉。隨處
 作主。立處皆芳。這箇是某平生活三昧。何待山僧葛藤。
 更有末後一句。諦聽諦聽。綠樹陰濃夏日長。喝。(獨圓)
 五十餘年夢一場。清貧濁富謾商量。堅固法身の佛を知らん
 と要せば。朶朶の蓮華六月涼し。新歸元某。資性正直。氣宇溫
 良。善根を閒田中に植え。覺樹將に秀てんとす。靈苗を禪定裡
 に養ふ。心華既に香し。一路涅槃門。蟬朝露に吟ず。十方薄伽
 梵。蛙新秧に噪すし。獅子嘯呻。甚麼の淨土穢土を論ぜん。象

王回顧。甚麼の彼郷此郷とか説かん。隨處に主と作る。立處皆芳し。這箇は是れ某が平生の活三昧。何ぞ山僧か葛藤を待たん。更に末後の一句あり。諦聽せよ諦聽せよ。綠樹陰濃にして夏日長し。喝。

其三居士(土)

如至不如始是眞如。際至無際始是實際。唯這眞如實際。方是佛佛佛祖放身捨命處。汝今日又是向者裏放捨了。是以與三世諸佛把手共行。與歷代祖師結眉同遊。雖然與麼。子細點檢將來。要且未在。何故如是。不見道。丈夫自有衝天氣。勿向如來行處行。這中有超佛越祖處。須這跳一跳始得。正恁麼時。作麼生是超佛越祖處。(拂一拂)微風吹幽松。近聽聲逾好。(玄樓)

如不如に至つて始めて是れ眞如。際無際に至つて始めて是れ實際。唯這の眞如實際。方に是れ佛佛佛祖放身捨命の處。汝今日又是れ這裏に向つて放捨したんぬ。是を以て三世諸佛と手を把つて共に行き。歷代の祖師と眉を結んで同遊す。然も與麼なりと雖も。子細に點檢し將ち來たれば。要且つ未在。何んが故に是の如くなる。道ふことを見ずや。丈夫自から衝天の氣あり。如來の行處に向つて行くこと勿かれ。這の中超佛越祖の處あり。須らく這の跳一跳して始めて得べし。正恁麼の時。作麼生か是れ超佛越祖の處。(拂一拂して)微風幽松を吹く。近く聽いて聲逾好し。

其四居士(土)

三世諸佛打成一睡。六道衆生打成一睡。汝也打成一睡。

我也打成一睡。山河也打成一睡。虛空也打成一睡。只箇一睡。方是無上安樂處。所以古人曰。長伸兩脚睡。無偽亦無真。居士薦得也否。說箇薦得。熟睡多譚語。咄。(玄樓)

三世諸佛打成一睡。六道衆生打成一睡。汝也打成一睡。我れ也打成一睡。山河也打成一睡。虛空也打成一睡。只箇の一睡。方に是れ無上安樂の處。所以に古人曰く。長に兩脚を伸べて睡れば。偽もなく亦真もなしと。居士薦得すや也否や。箇の薦得を説く。熟睡譚語多し。咄。

其一大姉(火)

四大分離。一性脫出。性火熾然。燎却十虛。某。向什麼處安心立命。死活循然。隱顯亦等。天上天下畢竟誰。

末後一句有人問。六月炎天日中霜。(拔隊)

四大分離し。一性脫出す。性火熾然。十虚を燎却す。某。什麼の處に向つて安心立命すや。死活循然。隱顯亦等し。天上天下畢竟誰ぞ。末後の一句人の問ふあらば。六月炎天日中の霜。

其二大姉()

信心不二。傾出肝腸。三祖舌相。至今揚光。恭惟某。欲會信心不二義。非男非女法中王。至道從來嫌揀擇。洞然明白絕思量。所以。超出五障三從外。一輪紅日上扶桑。五蘊山頭雲散盡。照破泉下與上蒼。即今四大分離時。踏著這箇田地麼。(炬)不覺全身在帝鄉。(川僧)信心不二。肝腸を傾出す。三祖の舌相。今に至つて光りを揚ぐ。恭しく惟れば某。信心不二の義を會せんと欲せば。男にあらず

女に^にあらず法中の王。至道從來揀擇を嫌ふ。洞然明白思量を絶す。所以に。五障三從の外に超出す。一輪の紅日扶桑に上る。五蘊山頭雲散じ盡き。照破す泉下と上蒼と。即今四大分離の時。箇這の田地を踏着すや。(炬)覺えず全身の帝郷にあることを。

其三 大姉(火)

分後片雲點太清。純清絶點鏡常明。忽然打破鏡來看。混沌未分未十成。恭惟某。孃袴婆衫悉脱却。淨裸裸地露眼睛。露柱懷胎細中細。明鏡打破精識精。全體通身無影像。一拳拳倒涅槃城。踰涅槃城何處去。青天白日忽雷轟。(炬)臺山路上。一任橫行。(川僧)

分後片雲太清に點ず。純清絶點鏡常に明なり。忽然鏡を打破し來つて看よ。混沌未分未だ十成ならず。恭しく惟れば某。孃

袴婆衫悉く脱却し。淨裸裸地眼睛を露はす。露柱懷胎細中の細。明鏡を打破して精識を識る。全體通身影像なし。一拳拳倒す涅槃城。涅槃城を踰えて何處にか去る。晴天白日忽雷轟く。(炬)臺山路上。橫行に一任す。

其四 大姉(火)

自性海中無岸涯。忽然出沒亦奇奇。荷葉團團圍於鏡。菱角尖尖尖似錐。伏惟某。天資能順。質朴善柔。深信一佛乘。則心身決定。堅守一良夫。則心身安居。即心即佛。青出於藍青於藍。是心是佛。氷出於水冷於水。灑灑落落。蓮不染汚泥。皎皎潔潔。月印于寒潭。雖然與麼。上來閒絡索。某生前淡生涯也。山僧更有贖別一句。諦聽諦聽。烈焰堆中借路之。(獨闕)

自性海中岸涯なし。忽然出沒亦奇。荷葉團圓鏡よりも團く。
 菱角尖尖錐よりも尖れり。伏して惟れば某。天資能順。質朴善
 柔。深く一佛乗を信じ。則ち心身決定し。堅く一良夫を守り。
 則ち心身安居す。即心即佛。青は藍より出で、藍よりも青し。
 是心是佛。氷は水より出で、水よりも冷なり。灑灑落落。蓮は
 汚泥に染まず。皎皎潔潔。月寒潭に印す。然も與麼なりと雖も。
 上來の閑絡索は。某が生前の淡生涯なり。山僧更に驢別の一句
 あり。諦聽せよ諦聽せよ。烈焰堆中路を借つて之く。

其五 大姉(火)

慶雲起處法雷轟。破柱青天霹靂聲。盡大地人頭腦裂。
 靈臺一片轉崢嶸。恭惟某。慶雲法雷施法雨。洗滌從前
 業火坑。火坑變作清涼池。滿池蓮華數千莖。千華周匝

千釋迦。就中舍那太分明。千佛一佛皆化佛。到無佛處
 始十成。無佛處急須走過。走過一句作麼生。(炬) 莫怪
 相逢不下馬。人人各自有前程。(川僧)

慶雲起る處法雷轟く。柱を破す青天霹靂の聲。盡大地人頭腦
 裂く。靈臺一片轉た崢嶸。恭しく惟れば某。慶雲法雷法雨を施
 き。洗滌す從前業火の坑。火坑變じて清涼池と作る。滿池の蓮
 華數千莖。千華周匝す千釋迦。中ん就く舍那太だ分明。千佛一
 佛皆化佛。無佛の處に到つて始めて十成。無佛の處急に須らく
 走過すべし。走過の一句作麼生。(炬) 怪しむこと莫れ相逢ふて
 馬を下らざることを。人人各自前程あり。

其一 信士(火)

是汝本地風光。是汝本來面目。恭惟某。恁麼揭示。於

此會得。不假修證。究竟窮極。大用現前。豈存軌則。神通遊戲。天堂地獄。喚什麼爲生死。喚什麼爲業識。末後履踐。不藏直。只如轉身吐氣。一句以何爲驗。(炬)

丙丁童子太饒舌。慕直去莫留蹤跡。(川僧)

是れ汝が本地の風光。是れ汝が本來の面目。恭しく惟れば某。恁麼の揭示。此に於て會得す。修證を假らず。究竟窮極。大用現前。豈に軌則を存せんや。神通遊戲。天堂地獄什麼を喚んてか生死と爲し。什麼を喚んてか業識と爲さん。末後の履踐。直きことを藏さず。只身を轉じ氣を吐くが如き。一句何を以てか驗と爲さん。(炬) 丙丁童子太だ饒舌。慕直去蹤跡を留むることなかれ。

其二 信士(火)

忠心貫日。義氣薄雲。是何消息。迴絶功勳。恭惟某。若生若滅。八兩半斤。無星秤子上。是分是不分。識取鈎頭意。莫依向下文。(炬) 紅爐三昧火。六月雪紛紛。

(川僧)

忠心日を貫ぬき。義氣雲に薄る。是れ何んの消息ぞ。迴に功勳を絶す。恭しく惟れば某。若生若滅。八兩半斤。無星秤子の上。是れ分是れ不分。鈎頭の意を識取して。向下の文に依ること莫れ。(炬) 紅爐三昧の火。六月雪紛紛。

其 信士(火)

論甚正因無位人。看來幻化即空身。送行真卒以何物。梅藥風香六月春。恭惟某。瓶水貯月。竈烟添薪。圓鑑臺前照徹本來面。永明門下修得未了因。六十八年槐安。

蓮蓮夢覺。十萬億土蓮臺。念念心親。生也恁麼。全衝開碧落。死也恁麼。頓截斷紅塵。即今火頭歸源一句子。如何指陳。(舉火) 舜若多呈希有瑞。紅爐現出活麒麟。咄。(鐵山)

甚んの正因を論ぜん無位の人。看來たれば幻化即空身。送行眞卒何物を以てせん。梅藥風香ばし六月の春。恭しく惟れば某。瓶水月を貯ひ。竈烟薪を添ふ。圓鑑臺前本來の面を照徹し。永明門下未了の因を修得す。六十八年の槐安。蓮蓮夢覺。十萬億土の蓮臺。念念心親し。生や恁麼。全く碧落を衝開し。死や恁麼。頓に紅塵を截斷す。即今火頭歸源の一句子。如何んが指陳せん。(火を舉して) 舜若多希有の瑞を呈し。紅爐現出す活麒麟。咄。

其一 信女(火)

當機吞却盡乾坤。慕地應登三級門。去去何須淹死水。青天白日怒雷奔。恭惟某。百年識浪情波裡。隨愛河流到本源。無明山上菩提樹。功德林中惡禍根。今日一刀俱截斷。劫火洞然便成原。正與麼時。向甚麼處安身立命去。(炬) 山斷疑無路。溪回別有村。(川僧) 機に當つて吞却す盡乾坤。慕地應に登るべし三級の門。去去何んぞ須るん死水に淹するを。青天白日怒雷奔る。恭しく惟れば某。百年識浪情波の裡。愛河の流に隨つて本源に到る。無明山上の菩提樹。功德林中の惡禍根。今日一刀に俱に截斷し。劫火洞然便ち原と成る。正與麼の時。甚麼の處に向つて安身立命し去らん。(炬) 山斷えて路なきかと疑ひ。溪回つて別に村あり。

其二 信女(主)

阿呵呵呵呵。諸佛說法。一場笑具。衆生流轉。一場笑具。山僧正恁麼道解人頤。何故如是。寒山子曰。東家一老婆。富來三五年。昔日貧於我。今笑我無錢。渠笑我在後。我笑渠在前。相笑儻不止。東邊復西邊。某却會麼。汝若會分明是。箇一場笑具。汝若不會。也只是。箇一場笑具。作麼生得免他笑。要免爲什麼。正恁麼時。畢竟如何。(拂一拂) 阿呵呵呵呵。(玄樓)

阿呵呵呵呵。諸佛の說法。一場の笑具、衆生流轉。一場の笑具。山僧正恁麼に道つて人頤を解く。何んが故に是の如くなる。寒山子曰く。東家の一老婆。富み來たる三五年、昔日我れよりも貧なり。今我が錢なきを笑ふ。渠我が後に在るを笑ひ。我れ

渠が前に在るを笑ふ。相笑つて儻し止まらずんば。東邊復西邊と。某却つて會すや。汝若し會せば分明に是。箇れ一場の笑具。汝若し會せずんば也只是。箇れ一場の笑具。作麼生か他の笑ひを免かれ得ん。免かるゝことを要せば什麼とか爲す。正恁麼の時。畢竟如何ん。(拂一拂して) 阿呵呵呵呵々。

其一 童子(火)

度越玄妙。迴超絶理性。脫出根塵。全體如火聚。燎却十虛。古今無等匹。某之本光瑞如斯。(舉火把) 某還自會這箇麼。看看。即今通身是什麼。汝若會得。泥佛點頭清波底。汝若不會。木人瞠眼紅爐上。(拔隊)

玄妙を度越し。迴に理性を超絶す。根塵を脱出し。全體火聚の如し。十虚を燎却し。古今等匹なし。某の本光瑞斯くの如し。

(火把を擧して) 某還つて自から這箇を會すや。看よ看よ。即今通身是れ什麼ぞ。汝若し會得せば。泥佛點頭す清波の底。汝若し會せずんば。木人瞠眼す紅爐の上。

其二 童子(土)

六月炎炎能燦金。無寒暑處盍追尋。說斯熱殺豈堪比。

翠竹成林西澗潯。(玄樓)

六月炎炎能く金を燦かす。無寒暑の處盍んど追尋せざる。斯の熱殺を説く豈に比するに堪えんや。翠竹林を成す西澗の潯。

童女(火)

庭前喫盡黃金草。這老牯牛無鼻巴。忽到瀉山拗折角。化成火裡牡丹花。夫以某。出三界獄。離五蘊家。說死說生。彷彿炎天梅藥。如夢如幻。依稀雪裡蕉芭。截斷

脚下紅線。脫却項上鐵枷。吾宗無語句。不須口吧吧。

(擲火) 犀因翫月紋生角。象被雷驚花入牙。喝。(大休)

庭前喫し盡す黄金の草。這の老牯牛鼻巴なし。忽ち瀉山に到つて角を拗折し。化して火裡牡丹の花と成る。夫れ以れば某。三界の獄を出て。五蘊の家を離る。死と説き生と説く。炎天の梅藥に彷彿し。夢の如く幻の如し。雪裡の蕉芭に依稀たり。脚下の紅線を截斷し。項上の鐵枷を脱却す。吾が宗に語句なし。口の吧吧たるを須ひず。(火を擲つて)犀は月を翫ふに因つて紋角に生じ。象は雷に驚かされて花牙に入る。喝。

七月

其一 居士(火)

當生不生。當死不死。落落聲光。擎天拄地。所以。去來不以象。動靜不以心。要行則行。要坐則坐。步步清風。處處淨土。左轉右轉。逍遙自在。且道。是何人行履處。(擲下火把) 看看。橫身火裡。(徹翁)

生に當て不生。死に當て不死。落落たる聲光。天を擎げ地を拄ふ。所以に。去來するに象を以てせず。動靜心を以てせず。行かんとならずれば則ち行き。坐せんと欲すれば則ち坐す。歩歩清風。處處淨土。左轉右轉。逍遙自在。且らく道へ。是れ何人の行履の處ぞ。(火把を擲下して) 看よ看よ。身を火裡に横ふ。

其二 居士(土)

智劍常磨三尺霜。佛魔何敢犯鋒鏑。涅槃城破後消息。松竹滿山送晚涼。恭惟某。扣臥龍室。馳群馬場。久因。

鹽車。懸羊賣狗肉。親喫鐵棒。打鴨驚鴛鴦。不滅不生。芭蕉無愁雨。有忠有孝。葵花傾太陽。石女俄洒淚。木人頻斷腸。六十六載。殘夢猶香。直得。脫却萬劫鎖。掀却四大床。雖然如是。這裡別有轉身路。試聽鐵子舉揚。(打地一下) 陰陽不到處。一片好風光。(大休)

智劍常に磨す三尺の霜。佛魔何んぞ敢て鋒鏑を犯さん。涅槃城破後の消息。松竹滿山晚涼を送る。恭しく惟れば某。臥龍の室を叩き。群馬の場に馳せ。久しく鹽車に因り。羊を懸けて狗肉を賣り。親しく鐵棒を喫し。鴨を打して鴛鴦を驚かす。不滅不生。芭蕉に愁雨なし。忠あり孝あり。葵花太陽に傾く。石女俄に涙を洒ぎ。木人頻に腸を斷つ。六十六載。殘夢猶香し。直に得たり。萬劫の鎖を脱却し。四大床を掀却す。然も是の如くな

りと雖も。這裡別に轉身の路あり。試みに鍬子の擧揚を聽け。
(地を打つこと一下して) 陰陽不到の處。一片の好風光。

其三 居士(土)

五十九年閻浮夢。覺來總是沒縱由。果然今日西風起。
去去人間一葉秋。(鐵山)

五十九年閻浮の夢。覺來たれば總て是れ縱由を沒す。果然今日西風起る。去去人間一葉の秋。

其四 居士(土)

秋入梧桐正慘然。西風一葉落階前。前程別有轉身路。
生死涅槃離二邊。恭惟某。步步不迷方。裏許那泣岐路。
心心無異念。端的不落正偏。直得。泥牛鬪入海。石馬
躍升天。其或未然。向上還有事。聽取山僧言詮。(拂)

翡翠踏翻荷葉雨。鷺鷥衝破竹林烟。咄。(虎云)

秋梧桐に入つて正に慘然。西風一葉階前に落つ。前程別に轉身
の路あり。生死涅槃二邊を離る。恭しく惟れば某。步步方に迷
はず。裏許那んど岐路に泣かん。心心異念なし。端的正偏に落
ちず。直に得たり。泥牛鬪つて海に入り。石馬躍つて天に昇る。
其れ或は未だ然らずんば。向上還つて事あり。山僧が言詮を聽
取せよ。(拂) 翡翠踏翻す荷葉の雨。鷺鷥衝破す竹林の烟。

其五 居士(火)

一道神光射斗牛。吹毛匣裡凜涵秋。誰人今負不平事。
遍界縱横死髑髏。恭惟某。眉間三尺劍。截斷生死流。
四海太平日。慶雲覆九州。麒麟與鳳凰。塞壑又填溝。
六國功成後。警爾賦歸休。赴彼菩提岸。直乘般若舟。

正與麼時。棹在誰人手裏。(炬) 有時乘月明。不覺過滄洲。(川僧)

一道の神光斗牛を射る。吹毛匣裡凜として秋を涵す。誰人か今負ふ不平の事。遍界縦横死髑髏。恭しく惟れば某。眉間三尺の劍。生死の流を截斷し。四海太平の日。慶雲九州を覆ふ。麒麟と鳳凰と。壑を塞ぎ又溝を填む。六國功成つて後。警爾歸休を賦す。彼の菩提の岸に赴き。直に般若の舟に乗す。正與麼の時。棹誰人の手裏にかある。(炬) 時あつて月明に乗じ。覺えず滄洲を過ぐ。

其一 大姉(火)

大機大用。拳踢相應。若又擬議。白雲萬層。某遇知拳踢相應底時節麼。(炬) 下載清風無所繫。向空結網各添

繩。(川僧)

大機大用。拳踢相應ず。若し又擬議せば。白雲萬層。某。還つて拳踢相應する底の時節を知るや。(炬) 下載清風繫ぐ所なし。空に向つて網を結び各繩を添ふ。

其二 大姉(火)

子育萬民。主張萬像。渠是阿誰。無路瞻仰。恭惟某。不掛本衣。天真獨朗。截斷生死流。透過佛魔網。方開太平基。大功不受賞。所以。婆子門庭。草深一丈。與麼舉揚。伏惟尙享。(炬) 試金以火。試水以杖。(川僧) 萬民を子育し。萬像を主張す。渠れ是れ阿誰ぞ。瞻仰するに路なし。恭しく惟れば某。本衣を掛けず。天真獨朗。生死の流を截斷し。佛魔の網を透過し。方に太平の基を開く。大功は賞を

受けず。所以に。婆子の門庭。草深きこと一丈。與麼の擧揚。伏して惟れば尙はくは享けよ。(炬)金を試むに火を以てし。水を試むに杖を以てす。

其一 信士(土)

本源自覺了。何更用修治。在凡淆之而不濁。在聖澄之而不清。歷劫只如是。曾無變動。大海從這裡漲。須彌自這裡抽。這箇本源畢竟在什麼處。(卓拄杖)不離當處常湛然。(玄樓)

本源自から覺了す。何んぞ更に修治を用ゐん。凡にあつて之を淆らすに濁らず。聖にあつて之を澄すに清まず。歷劫只是の如し。曾て變動なし。大海這裡より漲り。須彌這裡より抽んず。這箇の本源畢竟什麼の處にかある。(拄杖を卓して)當處を離れ

ずして常に湛然。

其二 信士(火)

法無異法莫言論。應物現形月一痕。火裏清泉本源性。不乾不濕獨稱尊。恭惟某。以此揭示終折合。本分田地。在脚跟。但能體取無生意。依然應掃除六根。與麼則那箇末後做處。(炬)劫火光中一靈存。(川僧)

法に異法なく言論する莫れ。物に應じ形を現す月一痕。火裏清泉本源の性。不乾不濕獨り尊と稱す。恭しく惟れば某。此の揭示を以て終に折合せん。本分の田地脚跟にあり。但能く無生の意を體取せば。依然として應に七根を掃除すべし。與麼なるとさんば則ち那箇か末後の做處。(炬)劫火光中一靈存す。

其一 信女(土)

石女老來作木婆。曉操杓柄向禪河。禪河徹底無涓滴。汲得却看水帶波。已是無涓滴。因甚麼汲而得水。杓有別傳靈妙德。須知功用不同他。(玄樓)

石女老來木婆と作り。曉に杓柄を操つて禪河に向ふ。禪河底に徹して涓滴なし。汲み得て却つて看る水波を帯ぶることを。已に是れ涓滴なし。甚麼に因つてか汲んで水を得たる。杓に別傳靈妙の徳あり。須らく知るべし功用他と同じからざることを。

其二 信女(火)

靈祐當年接鐵磨。今日再來重唱和。看看一頭老牯牛。脫却籠頭卸角馱。恭惟某。能修家道。親事春籜。本來真面目。却嫌脂粉澆。三萬六千日。只如隙駒過。無生路上無生曲。招不來唱哀些。出離五障蓋纏。一實不敢

包裹。所以。劍樹刀山。橫眠倒臥。鏝湯爐炭。當頭穩坐。上來與麼葛藤。乃是千年滯貨。遼空一鏝疾於風。末後牢關忽擊破。擊破後如何。(炬) 隨緣赴感靡不周。而常處此菩提座。(川僧)

靈祐當年鐵磨に接し。今日再來重ねて唱和す。看よ看よ。一頭の老牯牛。籠頭を脱却し角馱を卸す。恭しく惟れば某。能く家道を修し。親しく春籜を事とす。本來の真面目。却つて脂粉の澆すを嫌ふ。三萬六千日。只隙駒の過るが如し。無生路上無生の曲。招げども來らず哀些を唱ふ。五障の蓋纏を出離し。一實敢て包裹せず。所以に。劍樹刀山。橫眠倒臥。鏝湯爐炭。當頭穩坐。上來與麼の葛藤。乃是れ千年の滯貨。遼空一鏝風よりも疾に。末後の牢關忽ち擊破す。擊破の後如何ん。(炬) 縁

に随したがひ感かんに赴おもむいて周あまねからざるなし。而しかも常つねに此この菩ぼ提だい座ざに處しよす。

其三 信女

心内湛寂。去來無蹤。歸根得旨。華落飄空。恭惟某。驚起五十七年夢。秋風一陣自清涼。生也不是。時節既至。死也不是。佛性理彰。通身無影像。遍界不曾藏。靈靈不昧。自己風光。透脫三世。照徹十方。活卓卓。露堂堂。恁麼脫洒不羈底生涯。末後甚麼處著。(打圓相)一莖茅火後。青靑立雨中。(善救)心内湛寂。去來蹤なし。根に歸し旨を得。花落て空に翻へる。恭しく惟れば某。驚起す五十七年の夢。秋風一陣自から清涼。生や不是。時節既に至る。死や不是。佛性理彰る。通身影像なし。遍界曾て藏さず。靈靈不昧。自己の風光。三世に透脱し。

十方ばうに照徹せうてつす。活卓卓くわつたくたく。露堂堂ろだうだう。恁麼いんもの脫洒だつしゃ不羈底ふきていの生涯しやうが。末後まつご甚麼ごんなんの處ところにか著つけん。(圓相えんさうを打たして)一莖茅火しやうぼうくわの後のち。青靑雨せいせいう中に立たつ。

其一 童子(火)

曹源一滴。截斷衆流。針孔毫末。塞壑填溝。恭惟某。脫却生死袴。駕得木馬石牛。虚空背上修活路。南北東西任遨遊。即今問某臨行一著。作麼生相酬。(炬)飄飄何所似。天地一沙鷗。(川僧)曹源の一滴。衆流を截斷す。針孔の毫末。壑を塞き溝を填む。恭しく惟れば某。生死袴を脱却し。木馬石牛に駕得す。虚空背上活路を修し。南北東西遨遊に任ず。即今問ふ某が臨行の一著作麼生か相酬るん。(炬)飄飄何んの似る所ぞ。天地一沙鷗。

其二 童子(火)

大圓覺海。波瀾渺瀾。慕口吸盡。吸盡者誰。恭惟某。
劍刃上走。火燄裡馳。不存朕迹。向何處之。(炬) 自緣
今日人心別。未必秋香一夜衰。(川僧)

大圓覺海。波瀾渺瀾。慕口に吸盡す。吸盡する者は誰ぞ。恭し
く惟れば某。劍刃上に走り。火燄裡に馳す。朕迹を存せず。何
處に向つて之くや。(炬) 自から今日人心の別なるに縁る。未だ
必ずしも秋香一夜に衰へず。

其一 童女(火)

掌内明珠明歷歷。若言成佛半文錢。一塵一國一彌勒。
意足不求兜率天。某。天堂在我地獄在我。又何慕月上
女。真如非他實相非他。爭更羨華手仙。會麼。(擲火)

丙丁童子高聲叫。石女簪花火裡眠。咄。(鐵山)

掌内の明珠明歷歷。若し成佛と言はゞ半文錢。一塵一國一彌勒。
意足つて求めず兜率天。某。天堂我れにあり地獄我れにあり。
又何んぞ月上女を慕はん。真女他にあらず實相他にあらず。爭
てか更に華手仙を羨まん。會すや。(火を擲つて) 丙丁童子高
聲に叫ぶ。石女花を簪して火裡に眠ると。咄。

其二 童女(土)

秋生室内頓清涼。嫩桂放花風送芳。眞實已從劫外秀。
靈根寧向火中亡。藥珠仙子肉猶暖。金粟如來骨亦香。
晦堂饒舌又何待。氣穿鼻孔不會藏。(卍山)
秋室内に生じて頓に清涼。嫩桂花を放つて風芳を送る。眞實已
に劫外より秀づ。靈根寧んぞ火中に向つて亡ぜん。藥珠の仙子

肉猶暖にくなほあたしかに。金粟こんぞくの如來骨亦香にょらいはねまたかうばし。晦堂まいだうの饒舌ねうぜつまたな又何なんぞ待まちたん。
氣鼻孔きびくうを穿うがつて曾かつて藏かくさす。

其三 童女(土)

今日忽醒生死夢。雙親告暇欲何行。少年既學穿針術。
須識天門織女迎。(拈堂)

今日こんにち忽たちまち醒さむ生死しやうじの夢ゆめ。雙親さうしんに暇いとまつを告つげて何いづれにか行ゆかんと欲ほつするや。少年せうねん既にすて學がくす穿針せんしんの術じゆつ。須すべらく識しるべし天門てんもん織女しよくざよの迎むかふることを。

八月

其一 居士(火)

通霄一路太恢宏。若聖若凡皆共行。未審路頭何處所。

紅爐こうろ煖ぬ裡に怒雷どらい轟とどろ。恭惟きんぎ某が。一雙いつさう白壁はくはく攀は弟てい梅兄ばいけい。連枝れんし同どう氣き豈あ分わか柴さい荆けい。天地てんち變化へんくわ。人道じんどう惡あく盈えい。故ゆ出で苦く域いき。忽たちま赴ま佳か城じやう。迅雷じんらい震ふる處ところ。喚か起おこ趙清てうせい獻けん。鳴蛙めいわ聒かく時とき。誤ご殺ころ張ちやう九く成じやう。石女せきにょ舞ま成長めいじやう壽曲じゆきく。木人ぼくにん拍は手て唱な無生むじやう。水鳥すいぢやう樹林じゆりん齊せい說法せっぽう。大地たいち山河さんか露る眼睛がんぎん。寥寥れうれう跡あと絕ぜつ全功ぜんくう轉てん。歷歷れきれき先生せんしやう借か位い明めい。借か位い明めい功くう。三更さんげう日午にちご。借か功くう明めい位い。日午にちご三更さんげう。恁麼にんま告こ報ほう。猶なほ涉せつ途程とてい。未後いご履踐りんせん。兩手りやうしゆ相呈しやうてい。(炬)熬歸あうき海殿かいでん晚潮ばんしやう落らく。兔過うさぎ星河せいご夜魄よはく清せい。(川僧)

通霄つうせうの一路いちろ太た恢宏くわいこう。若もしくは聖しやう若もしくは凡ぼん皆みな共ともに行ゆく。未審いぶかし路頭ろとう何處なにどころ所ところぞ。紅爐こうろ煖ぬ裡に怒雷どらい轟とどろく。恭惟きんぎ惟みれば某が。一雙いつさうの白はく壁はく攀は弟てい梅兄ばいけい。連枝れんし同どう氣き豈あに柴さい荆けいを分わかたんや。天地てんち變化へんくわ。人道じんどう盈えいを惡にくむ。故ゆに苦く域いきを出いで。忽たちまち佳城かじやうに赴まく。迅雷じんらい震ふる處ところ。趙清てうせい

獻を喚起し。鳴蛙聒しき時。張九成を誤殺す。石女舞ひ成す長壽の曲。木人手を拍つて無生を唱ふ。水鳥樹林齊しく說法。大地山河眼睛を露はす。寥寥跡絶して功を全うして轉じ。歴歴光生じて位を借つて明なり。位を借て功を明にす。三更日午。功を借つて位を明にす。日午三更。恁麼の告報。猶途程に渉る。最後の履踐。兩手に相呈せん。(炬) 熬は海殿に歸して晚潮落ち。兔は星河を過ぎて夜魄清し。

其二 居士(火)

超越重重佛祖關。上頭一路隔塵寰。謝郎空載滿船月。又宿蘆花深處灣。恭惟某。自雖處隘巷陋室。氣堪挫四海八蠻。管中窺豹。只露一斑。所以。踢翻洋銅熱鐵。拳倒劍樹刀山。流星掣電。杳絕追攀。空劫已前事。都

在目前問。却來也雲無心而出岫。向去也鳥倦飛而知還。來來去去。無端無環。紫羅帳裡絕視聽。夜明簾外早排班。今朝拂袖便去。錦衣不可牽扳。奉餞折柳一曲。必希微笑破顏。(炬) 水流縱急境常靜。花落雖頻意自閒。

(川僧)

超越重重佛祖の關。上頭一路塵寰を隔つ。謝郎空しく載す滿船の月。又宿す蘆花深處の灣。恭しく惟れば某。身隘巷陋室に處すと雖も。氣四海八蠻を挫ぐに堪えたり。管中豹を窺ふ。只一斑を露はす。所以に。洋銅熱鐵を踢翻し。劍樹刀山を拳倒す。流星掣電。杳として追攀を絶す。空劫や已前の事。都て目前の間にあり。却來や雲無心にして岫を出て。向去や鳥飛ぶに倦んで還ることを知る。來來去去。端なく環なし。紫羅帳裡視聽を

絶し。夜明簾外早く排班す。今朝拂袖して便ち去る。錦衣牽扱すべからず。奉餞折柳の一曲。密希微笑破顔す。(炬)水の流るゝこと縦ひ急なるも境常に靜に。花落つること頻りなりと雖も意自から閒なり。

其三 居士(火)

分明呈似如然體。月白風清無位真。圓明實性不藏處。碾上東山月一輪。恭惟某。步步踏實。言言歸仁。蚤入大慈室內。稟衣鉢法乳。久處古佛堂前。了香火宿因。其男也蘭兄蕙弟根蒂相並。其女也松妹竹姉枝葉惟親。方寸容西方十萬億。笑鸚鵡稱念。多年窺南明十笏室。聽獅子嘖呻。真是真非。斷送五十九年光景。幻生幻滅。拂除八萬四千妄塵。活潑潑。打著東海赤梢鱗。此是某

在日受用底。但歸源性無二一句。如何指陳。(舉火) 是翁頓入慧炬三昧。燒盡無明煩惱薪。(鐵山)

分明呈似如然の體。月白く風清し無位の真。圓明實性藏さるる處。碾り上る東山月一輪。恭しく惟れば某。步步實を踏み。言言仁に歸す。蚤に大慈の室内に入り。衣鉢の法乳を稟け。久しく古佛の堂前に處し。香火の宿因を了す。其の男蘭兄蕙弟根蒂相並び。其の女松妹竹姉枝葉惟親し。方寸西方十萬億を容れ。鸚鵡の稱念を笑ふ。多年南明十笏の室を窺ひ。獅子の嘖呻を聴く。真是真非。五十九年の光景を斷送す。幻生幻滅。八萬四千の妄塵を拂除す。活潑潑。東海の赤梢鱗を打著す。此は是れ某が在日の受用底。但歸源性無二の一句。如何んが指陳せん。(火を擧して)是の翁頓に慧炬三昧に入り。燒盡す無明煩惱薪。

其四 居士(火)

向大虚空駕鐵船。須彌頂上浪滔天。太唐載得歸來看。
 紅海棠開秋日西。恭惟某。才華銷俗。釣築收賢。法法
 圓融。裴相國傳心於黃檗。塵塵解脫。陶醉溪皺眉於白
 蓮。將謂先天地有物。元來離淨土無禪。或時峭峻孤危。
 禪板蒲團用不得。或時遊戲三昧。舞衫歌扇舊因緣。雖
 美回也稱儒門知識。却笑軾乎作人間謫仙。楓葉落兮荻
 花乾。萬機休則全歸方寸。松風吹兮蘿月照。一念起則
 早隔大千。拗折涅槃四柱。莫涉生死兩邊。錯錯錯都是
 錯。玄玄玄須呵玄。雖然與麼。更有宗乘向上事。聽山
 僧敷宣。(炬) 泥牛耕破瑠璃地。玉馬飲乾明月泉。(大休)
 大虚空に向つて鐵船に駕す。須彌頂上浪天に滔す。太唐を載せ

得て歸り來つて看れば。紅海棠開く秋日の西。恭しく惟れば
 某。才華俗を銷し。釣築賢を收む。法法圓融。裴相國心を黃檗
 に傳ふ。塵塵解脫。陶醉溪眉を白蓮に皺む。將に謂へり天地に
 先つて物ありと。元來淨土を離れて禪なし。或時は峭峻孤危。
 禪板蒲團用不得。或時は遊戲三昧。舞衫歌扇舊因緣。回が儒門
 の知識と稱するを美むと雖も。却つて軾が人間の謫仙と作るを
 笑ふ。楓葉落ち荻花乾く。萬機休するるとき全く方寸に歸し。松
 風吹き蘿月照す。一念起るとき早く大千を隔つ。涅槃の四柱を
 拗折し。生死の兩邊に涉ること莫し。錯錯錯都て是れ錯。玄玄
 玄須らく玄を呵すべし。然も與麼なりと雖も。更に宗乘向上
 の事あり。山僧が敷宣を聽け。(炬) 泥牛耕破す瑠璃の地。玉馬
 飲み乾す明月の泉。

質溫厚。眞神嚴凝。少壯家を營んで敢て懈らず。中年業を成して勃然として興る。惜い哉天歳を假さず。善し人美標あり。泥を出て蓮華潔く。露を承けて椀花凝る。然も與麼なりと雖も。山僧亦臚別の一句あり。諦聽せよ諦聽せよ。野火焼いて盡さず。春風吹いて又生ず。

其七 居士(火)

於内無心。大海枯竭。向外何尋。須彌崩裂。故道。去來不以象。動靜不以心。去來不以象。則昔日生而不生。電激長空。動靜不以心。則即今滅而不滅。波止大海。直得。念念證入毘盧性海。步步登昇彌勒樓閣。某會麼。若未然。大野涼颼颼。長天疎雨濛濛。(曹海) 内に於て無心。大海枯竭す。外に向つて何んぞ尋ねん。須彌崩

裂す。故に道ふ。去來象を以てせず。動靜心を以てせずと。去來象を以てせざれば。則ち昔日生じて而も不生。電長空に激し。動靜心を以てせざれば。則ち即今滅して而も不滅。波大海に止まる。直に得たり。念念證入す毘盧の性海。步步登昇す彌勒の樓閣。某會すや。若し未だ然らずんば。大野涼颼颼。長天疎雨濛濛。

其一 大姉(火)

瞞却少林尼總持。針鋒頭上轉身來。不塗紅粉娘生面。露白芙蓉八月枝。恭惟某。秀而不實。逝者如斯。夢幻空花卅四歲。工夫綿密二六時。繡口錦心。嫌遠錄公著。九帶集。檀郎玉女。笑勤惹苴參小艷詩。截斷生死不掛寸絲。甚希有甚希有。也太奇也太奇。自性圓成。荷葉

團團團似鏡。全機穎脫。菱角尖尖如錐。恁麼看取。莫涉多岐。別要知向上事麼。聽火把子重說之。(擲火)

黑漆崑崙夜裡走。紅爐放出鐵烏龜。(大休)

少林の尼總持を瞞却し。針鋒頭上に身を轉じ來たる。紅粉を塗らず娘生の面。露は白し芙蓉八月の枝。恭しく惟れば某。秀て實らず。逝者は斯くの如し。夢幻空花卅四歳。工夫綿密二六時。繡口錦心。遠録公が九帶集を著はすを嫌ひ。檀郎玉女。勤惹草の小艶が詩に參ぜしを笑ふ。生死を截斷して寸絲を掛けず。甚希有甚希有。也太奇也太奇。自性圓成。荷葉團團鏡よりも圓く。全機穎脫。菱角尖尖錐よりも尖れり。恁麼に看取して。多岐に涉ること莫かれ。別に向上の事を知らんと要すや。火把子の重ねて之を説くを聽け。(火を擲つて) 黑漆の崑崙夜裡に走り。

紅爐放出す鐵烏龜。

其二 大姉(火)

心空一路不曾迷。榮辱昇沈脚下泥。地獄天堂無異土。槿花露碎夕陽西。某。時時愛水鏡。念念拈木犀。變男化生。靈山會上廿二月上女。成佛作祖。給孤獨園八軸華牟尼。迷則蘿月松風即生死。悟則青山綠水即菩提。到這裡。說甚麼兜率忉利。明皎皎。白的的。說甚麼奈洛泥犁。飄颻颻。冷凄凄。會麼。若又不曾得。更待山僧提携去。(以炬打案) 叱叱。火裡泥牛產木雞。咄。

(鐵山)

心空一路曾て迷はず。榮辱昇沈脚下の泥。地獄天堂異土なし。槿花露碎く夕陽の西。某。時時水鏡を愛し。念念木犀を拈ず。

變男化生。靈山會上廿二の月上女。成佛作祖。給孤獨園八軸の華牟尼。迷へば蘿月松風即生死。悟れば青山綠水即菩提。這裡に到つて。甚麼の兜率忉利とか説かん。明皎皎。白的的。甚麼の奈洛泥犁とか説かん。飄颻颻。冷凄凄。會すや。若し又た會得せずんば。更に山僧か提携し去るを待て。(炬を以て案を打して)叱叱。火裡の泥牛木雞を産す。咄。

其一 信士(火)

大珪不琢自昭然。突出森羅萬象前。試向紅爐燄裡看。紅爐燄裏發紅蓮。恭惟某。天真自性。在大極先。撞入皮袋。枉墮蓋纏。虛生浪死。三十餘年。劍去久矣。猶勞刻舷。本源不遠。方寸丹田。今日踏著。非陸非船。這箇一路。這邊那邊。與麼則照顧脚下。還我草鞋錢。

(炬) 落霞孤鶩。秋水長天。(川僧)

大珪琢かずして自から昭然。突出森羅萬象の前。試みに紅爐燄裡に向つて看よ。紅爐燄裡紅蓮發く。恭しく惟れば某。天真自性。大極の先にあり。皮袋に撞入し。枉げて蓋纏に墮す。虛生浪死。三十餘年。劍去つて久し。猶舷を刻むことを勞す。本源遠からず。方寸丹田。今日踏著す。陸に非らず船に非らず。這箇の一路。這邊那邊。與麼ならば則ち脚下を照顧して。我に草鞋錢を還せ。(炬) 落霞孤鶩。秋水長天。

其二 信士(土)

六十餘年曾秘在。形山藏海入幾微。平生受用更無盡。今日心空及第歸。夫惟某。只此一寶六十餘齡。收則不立絲髮。放則充足大千。某還識也否。其不會。更有送

行一句。諦聽諦聽。竹影拂堦塵不動。月穿潭底水無痕。
(獨閱)

六十餘年曾て秒在。形山藏海幾微に入る。平生の受用更に無盡。
今日心空及第して歸る。夫れ惟れば某。只此の一寶六十餘齡。
收むるときんば絲髪を立せず。放つときんば大千に充足す。某
還つて識るや也否や。其れ會せずんば。更に送行の一句あり。
諦聽せよ諦聽せよ。竹影堦を拂つて塵動かず。月は潭底を穿つ
て水に痕なし。

其三 信士(火)

順流不繫合同船。渺渺烟波接碧天。縱然一夜風吹去。
只在蘆花淺水邊。恭惟某。煩惱海中無罣碍。隨波逐浪
任世緣。世緣已畢何處去。東西南北路如拉。空劫前事

在今日。今日分明空劫前。畢竟一句如何指宣。(炬) 溪
邊雙白鳥。衝破竹林烟。(川僧)

流に順つて繫がらず合同船。渺渺たる烟波碧天に接す。縱然一夜
風吹き去るも。只蘆花淺水の邊にあり。恭しく惟れば某。煩惱
海中罣碍なく。隨波逐浪世緣に任す。世緣已に畢つて何處に
か去る。東西南北路如の如し。空劫前の事今日にあり。今日分
明空劫の前。畢竟一句如何んが指宣せん。(炬) 溪邊の雙白鳥。
衝破す竹林の烟。

其四 信士(火)

時節因緣。木凋葉落。體露金風。佛性恢廓。恭惟某。
二十二年將錯就錯。今日躡跳藏舟夜壑。忽入涅槃寂滅
爲樂。不拘生死羅籠。豈借天地棺槨。末後牢關全無鎖

鑰。即今某。透過也無。諾諾。(炬) 萬里無片雲。秋天
飛一鶚。(川僧)

時節因緣。木凋み葉落つ。體露金風。佛性恢廓。恭しく惟れ
ば某。三十二年錯を將て錯に就く。今日躡跳舟を夜壑に藏む。忽
ち涅槃に入り寂滅を樂と爲す。生死の羅籠に拘らず。豈に天地
の棺槨を借らんや。末後の牢關。全く鎖鑰なし。即今某。透
過するや也いなや。諾諾。(炬) 萬里片雲なし。秋天一鶚飛ぶ。

其一 信女(火)

安心了也。不可得時。這箇消息。肯者阿誰。恭惟某。
百不會。百不知。磨不磷。涅不緇。卓爾含萬有。混然
先二儀。所以。魔外潛跡。佛祖皺眉。正當恁麼履踐。
向何處下鉗鎚。(炬) 百尺竿頭進一步。藕絲孔裏上須彌。

(川僧)

安心了や。不可得の時。這箇の消息。肯ふ者は阿誰ぞ。恭しく
惟れば某。百不會。百不知。磨せども磷かず。涅にすれども緇
まず。卓爾として萬有を含み。混然として二儀に先んず。所以
に。魔外跡を潜め。佛祖眉を皺む。正當恁麼の履踐。何處に
向つて鉗鎚を下さん。(炬) 百尺竿頭一步を進め。藕絲孔裏須彌
に上る。

其二 信女(火)

萬法唯心更無法。青山綠水舊同群。毫釐不隔通霄路。
步步清風忉利雲。某。心齊江月。胸洗塵氛。元自窺玄
旨靈照女。堪笑恨白頭卓文君。別別。到這裡。八千乾
竺破鞋丙丁。百億奈犁臭錢半文。說甚麼涅槃真佛。論